

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

FRANQUEO
CONCERTADO

Año VII. - Núm. 2.048

Apartado de Correos núm. 29

Domingo, 10 de Noviembre de 1929

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 5-OVIEDO

Precio: 10 cts.



LA SEÑORA

Doña Magdalena Díaz Alonso

Falleció en Sama de Langreo, a los 35 años de edad, a consecuencia de un accidente automovilista ocurrido a las cinco y media de la tarde del domingo, día 3 de Noviembre de 1929

R. I. P.

Su desconsolado esposo don Andrés Comas Junquera; hijos Luisa, Andrés, Joaquín, Cipriano, Julio, Luis, Carlos y Gerardo; su madre doña Ramona Alonso; hermanos, tíos, primos y demás parientes,

Suplican a sus amistades se sirvan asistir a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán en la parroquia de Figaredo (Mieres), el martes, 12 del corriente, a las diez y media de la mañana, por cuyo acto de caridad les quedarán eternamente agradecidos.

LA SITUACION POLITICA

El marqués de Estella estuvo despachando con el Rey, firmando D. Alfonso algunos decretos

CALVO SOTELO, INDISPUESTO

Por encontrarse ligeramente indispuesto el ministro de Hacienda, no acudió éste por la mañana a su despacho oficial, aunque se proponía asistir en cambio al Consejo de ministros de la tarde.

DESPACHANDO CON EL REY

Esta mañana estuvo en Palacio despachando con el Rey el general Primo de Rivera, quien a la salida habló con los periodistas, diciéndoles:

—He despachado con el Rey, quien ha firmado algunas cosas, muy pocas, entre ellas una carta protocolaria y un instrumento de ratificación.

También ha firmado la concesión de la cruz del Mérito civil de plata a la guardabarrera María García, que con su proceder evitó una verdadera catástrofe.

Ya el Consejo Ferroviario la concesión de una indemnización de cuatro a cinco mil pesetas.

El lunes—agregó el presidente—iré con el Rey a la Malafleta, donde se verificará una prueba de gases.

Hoy tenemos Consejo, como ustedes saben, y después invitaré a una cena a mis compañeros, a fin de que estremen un servicio de cubiertos de plata para pescado que me regalaban el día de mi santo.

Terminó diciendo que mañana tomará parte en un mitin sanitario que se celebrará en el teatro Alkazar y por la tarde visitará a la señora viuda del conde de Cienfuegos.

EN EL MINISTERIO DE EJERCITO

De regreso al Ministerio del Ejército recibió el marqués de Estella al gobernador militar de Santander y a otras personas.

TELEGRAMAS DE SALUTACION

Con motivo de haberse inaugurado las clases de español en la Casa de España en Roma, se cruzaron expresivos telegramas de salutación entre el general Primo de Rivera y la presidencia de aquella institución.

EN LA ESCUELA SOCIAL

En el Ministerio del Trabajo se celebró a las cinco de la tarde la inauguración de curso de la Escuela Social de Madrid, presidiendo el ministro señor Atunós, general Marvá y don Eugenio d'Ors, quien pro-

nunció un discurso, que fué muy aplaudido.

Finalmente habló el ministro de la labor de la Escuela, centro que fué recibido con indiferencia y que ahora ha adquirido una extensión extraordinaria, figurando como instruidos patronos y obreros de varios oficios y sin distinción de ideas.

EN LA SECRETARIA DE ASUNTOS EXTERIORES

El secretario de Asuntos Exteriores, señor Palacios, recibió hoy al embajador de Portugal y al señor Abella, ministro de España en Tuniquia, que hasta ahora era consejero en la embajada de España en Londres.

El señor Abella fué a despedirse, porque marcha a incorporarse a su nuevo destino del consulado general en Constantinopla.

Acto de compañerismo Traslado de los restos de la cigarrera muerta en Paracuellos

Madrid.—Hoy se celebró el traslado de los restos de la obrera cigarrera coruñesa que fué encontrada muerta en Paracuellos de Jarama, con ocasión de concurrir al Congreso detabaqueros.

A las dos de la tarde se celebró la exhumación en el citado pueblo y en una carroza-automóvil se trajeron los restos a Madrid, para ser trasladados más tarde a Coruña en el correo.

Delante del coche fúnebre iba otro con numerosas conchas de todas las Asociaciones de provincias, figurando en el acompañamiento multitud de obreras y obreros tabaqueros.

Todavía «Los Duenes» Dice Serafín Alvarez Quintero

Madrid.—«Heraldo» publica una conversación con Serafín Alvarez Quintero, el cual se refiere a la obra «Los duenes de Sevilla».

Dice que su comedia está escrita con el mayor cariño y que se trata de un canto consciente y sereno, no de un andalucismo parcial y abusivo.

Añade que la obra podrá no gustar, pero nunca ocurrir lo que pasó en Valencia.

LEA USTED «La Voz de Asturias»

LAS TRAGEDIAS DEL MAR

Confirmándose las noticias pesimistas por nosotros publicadas, embarranca, perdiéndose, el vapor bilbaino «María Victoria», que llevaba a Italia un cargamento de carbón

La heroica conducta del radio-telegrafista evitó una catástrofe - El primer maquinista muere en la cubierta del barco de socorro - Interesantes detalles

EL «GABRIELITO», SALVA A LA TRIPULACION

Coruña.—Al medio día regresó el vapor «Gabrielito», que había salido a media noche con el fin de prestar auxilio al «María Victoria», embarrancado en Cayón.

El «Gabrielito» traía a bordo 32 tripulantes del buque siniestrado, que desde Londres se dirigía a Spezia con cargamento de carbón.

Como el temporal era fuerte a más de la niebla, al medio día el vapor «Sanita María», decidió recalar en Finisterre, por solo ver la costa de lejos, pareciéndole ver un pesquero.

A las siete, el «María Victoria» fué a dar a la playa de Cayón, donde más tarde embarrancaba.

Desde Cayón salieron varias embarcaciones para auxiliar al barco embarrancado, no pudiéndose acercarse éstas a causa del tremendo temporal que reinaba, notándose que el agua entraba en la bodega del «María Victoria», inundando sus departamentos.

La tripulación del barco siniestrado pasó una noche angustiosa, hasta que a las siete de la mañana vieron llegar con gran regocijo al «Gabrielito», que echando un cable, pudo salvar a la tripulación del «María Victoria», que más tarde se partió, perdiéndose toda esperanza de salvarle.

Los tripulantes puestos a salvo por el «Gabrielito», dicen que no vieron al «Alfonso XIII».

El primer maquinista del buque siniestrado falleció en la cubierta del «Gabrielito».

Mandaba el barco José Echevarría, de Bilbao; el primer oficial don José Ruiz, y el segundo don Manuel Otteya.

La Comandancia de Marina, enterada, como es consiguiente, del naufragio del «Santa María», empezó las diligencias oportunas.

HEROICO COMPORTAMIENTO DEL RADIO-TELEGRAFISTA

Bilbao.—Aparte de la muerte del maquinista del «María Victoria», no se tienen más detalles en la casa consignataria.

cuyo motivo la gente de a bordo procuró ponerse a salvo.

El radio-telegrafista Eliseo Barrigán, no abandonó un solo momento su puesto, haciendo las señales de auxilio, debiéndose a este heroico comportamiento el salvamento de los tripulantes.

Se cree que el martes llegarán los naufragos, después de prestar declaración en la Comandancia de Marina.

DICE EL CAPITAN DEL «MARIA VICTORIA»

Coruña.—Esta tarde ha estado en la Comandancia de Marina, el capitán del buque siniestrado «María Victoria».

Mostró el diario de a bordo, escri-

tiendo que el accidente se dio hasta el momento de embarrancar el vapor.

Desde el lunes que salieron de Londres, navegaron con fuertes marejadas y vientos desencadenados.

Con el «Gabrielito» ayudó al salvamento de los naufragos, trayendo algunos a tierra, el vaporcito «Riita».

El capitán del «María Victoria» elogió los trabajos del comandante de Marina, que se desvivió requiriendo barcos y ordenando la salida de pesqueros para prestar socorro a los tripulantes y al buque en peligro.

CONSEJO DE MINISTROS EN LA PRESIDENCIA

Los ministros de Trabajo y Economía emplearon la mayor parte del tiempo en exponer los asuntos de sus departamentos

A LA ENTRADA

Madrid.—A las seis y cuarto de la tarde llegó a la Presidencia el marqués de Estella, preguntando a los periodistas si había ya llegado algún ministro.

Los preguntados dijeron que no, y entoncés explicó el Jefe del Gobierno que llegaba con un cuarto de hora de anticipación porque tenía que recibir al embajador de Cuba, señor García Kholy.

Dijo después que él traía a la reunión ministerial un proyecto de Real decreto dictando normas para la curación del paludismo. Lo traigo yo—añadió—porque afecta a dos ministros, a los de Gobernación y de Fomento. Se trata de medidas radicales y desde luego he notado que en esta última época ha descendido la mortalidad por esta causa.

Uno de los periodistas preguntó al presidente que cuándo era el Consejo bajo la presidencia del Rey, diciendo el general Primo de Rivera.

—No lo sé. El lunes está el Rey fuera de Madrid, y el Consejo será después, pero repito que ignoro en qué fecha.

Más tarde llegó el ministro de Trabajo, limitándose a decir que había estado en la inauguración de curso de la Escuela Social de Madrid.

Los demás ministros no hicieron manifestación alguna.

A LA SALIDA

El Consejo terminó a las diez menos veinte, diciendo el Presidente a la salida:

—Hoy han hecho el gasto los ministros del Trabajo y Economía invirtiendo cada uno de ellos cerca de hora y media en la exposición de sus asuntos.

El conde de los Andes dió cuenta de un proyecto de decreto en defensa de nuestros vinos en los mercados extranjeros.

El señor Atunós ha expuesto varios proyectos, uno de ellos relacionado con la Conferencia internacional del Trabajo marítimo en Ginebra, que él presidió.

En tanto ellos hablaban—añadió el general Primo de Rivera—yo he examinado algunas cosas para despacharlas.

Ahora vamos al ministerio del Ejército para estrenar el cubierto de plata

Se derribará el Viaducto

Construyéndose en su lugar un puente monumental

Madrid.—El alcalde ha dicho a los periodistas que en breve se procederá al derribo del Viaducto, construyéndose en su lugar un puente monumental, que costará dos millones y medio de pesetas.

El Viaducto se inauguró el día 13 de 1874, pasando en primer lugar la carroza que conducía las cenizas de Calderón de la Barca.

En Capitanía general

Conferencian las autoridades de Valencia

Valencia.—Esta mañana celebraron una extensa conferencia el gobernador civil y el capitán general en el despacho de este último.

No fué facilitada noticia alguna de la conferencia a la Prensa.

En el Infanta Isabel

Un estreno aplazado

Madrid.—La obra inglesa traducida por don Ricardo Baeza «Oriente y Occidente», cuyo estreno estaba señalado para las seis de la tarde de hoy, ha sido aplazado, creyéndose que tendrá lugar el lunes.

para pescado que me regalaban el día de mi santo. Naturalmente que en la cena habrá algo más que pescado.

LA REFERENCIA OPICIOSA

Presidencia.—Trasladando el Contenido de Mermel a Kowno (Lituania), por convenir así a la colonia española, que es más numerosa en el último punto.

Economía.—Asistencia de España a la Exposición de Lieja.

Varios expedientes regulando industrias.

Reglamento de verificadores de metales preciosos.

Idem de suministro eléctrico público y particular.

Idem de aparatos de presión.

Justicia.—Expedientes de condena condicional.

Trabajo.—Ratificación del Convenio internacional sobre institución de métodos de fijación de salarios.

Decreto ley regulando los contratos de arrendamiento de fincas rústicas.

Estadística.—Distribución de los fondos del mes.

Ejército.—Concesión de indemnización extraordinaria por la Medalla de Sufrimientos por la Patria al teniente de Infantería don Enrique Martínez Trapero.

Idem al capitán de la misma Arma don José María Bordons Gamboa.

Este número ha sido visado por la censura

Estreno de «Para tí es el mundo»

Yo no afirmaría que los tres actos de que consta esta obra estuvieran cuando aún no tenían cuerpo en las cuartillas...

No se concibe de otra manera que Arniche, que tan certeros dibujos creó en nuestro teatro, sufriera una equivocación como la de anoche.

Es algo desconocido en su producción esta obra de ayer. Todos esos personajes del corazón del pueblo que don Carlos hace revivir en la mayoría de sus producciones...

tintos personajes que desfilan, van dibujando el carácter central. Unas palabras, al parecer sin importancia, deben tender a fijar ese carácter...

Hemos hecho toda esta disquisición, precisamente porque se trata de una obra de Arniches que, para nosotros, sabe infiltrar vida la mayoría de las veces a sus muñecos.

Concha Farfan, representó la madre del tarambana, y su arte suplió la falta de «verdad» del personaje. Las actrices Folgado, Donnay, López Domínguez, Benito y la niña Luisita Campos, dieron realce a los papeles que les fueron encomendados.

CAFE INSUPERABLE el más delizioso que se conoce, por su aroma y exquisito paladar. Tostaderos OSORO. - Oviedo

Teatro Campoamor Hoy - Despedida de la Compañía - Hoy BASSO-NAVARRO A las 4 (popular). - Butaca 1.50 El gran éxito de risa SEIS PESETAS

Desde Cangas del Narcea Del ferrocarril Pravia-Cangas Ha sido acogida con enorme entusiasmo en todos los sectores de la vida canguesa el anuncio hecho por el Presidente de nuestra Diputación provincial de que el próximo día 12 se reunirá la Corporación que preside para formar la Mancomunidad con los Ayuntamientos interesados en la construcción de nuestra vía férrea.

Asociación de la Prensa Diaria Ovetense NOTA OFICIOSA Ayer tarde celebró esta Asociación junta general extraordinaria convocada por el Vicepresidente para tratar de varios asuntos de urgente solución.

IOJO, NOVIOSI No compréis un solo mueble sin antes visitar el almacén de CARLOS con o sin liquidación no hay en Asturias quien venda más barato. SANTA CLARA Frente al Cuartel de Ingenieros OVIEDO Teléfono 7-92 SE VENDE PAPEL DE PERIODICOS DE TODA ESPAÑA PUBLICITAS URJA, 68

Con asistencia de las autoridades se celebró el acto de apertura de curso

LA CONCURRENCIA Con suma complacencia concurrimos ayer por la tarde al acto inaugural de la Escuela del Trabajo, que acababa de crearse en Oviedo.

Establecida provisionalmente en el local de la Escuela Oficial de Comercio, calle de Cavada, allí acudieron invitados por el señor Gobernador civil don Francisco de Zuñillaga, el Presidente de la Diputación señor Cuesta y el Rector de la Universidad señor Eguren, que con aquél ocupaban la mesa presidencial, estando también en sitios preferentes el Vicepresidente de la Diputación don Emilio Manso, el diputado don Luis Corujo, el Director del Instituto don Rogelio Masip, el Director y profesorado de la Escuela de Comercio, el Delegado gubernativo don Honorino Martínez, el Director del Instituto de Gijón y profesor señor Pimentel el Director de la Fábrica de fusiles de la Vega señor Miguel, el Director de la Escuela de Trabajo don Emilio, señor Ingeniero-jefe de Obras Públicas, Alcalde de Avilés señor López Ocaña, don Valentín Pastor, Director de la Escuela Normal; profesor señor Alemán, Delegado de Hacienda señor Zambalamberrí, Jefe de la Sección Administrativa de Enseñanza señor Jardón, Ingeniero-inspector del Trabajo en

bró el Director de la Escuela que se inauguraba, el Ingeniero don Luis F. Quirós, leyendo unas bien escritas cuartillas en las que explicaba el alcance de la nueva Institución, de gran pomvenir para los futuros obreros asturianos, que con aprovechamiento y tesón podían salir de aulas y talleres en condiciones de emprender un trabajo de utilidad y remuneración. Mostró confianza en el profesorado para hacer hombres de provecho, agradeciendo de pasada el honor que se le ha dispensado al encargarse de la dirección de la Escuela del Trabajo. (Aplausos.)

EL DIRECTOR DE LA ESCUELA DE GIJÓN Habla luego el Director de la Escuela del Trabajo de Gijón, complaciéndose en asistir a aquel acto, que marcaba un nuevo rumbo a la juventud obrera ovetense. Hace alusión a la labor realizada en la Escuela que dirige y cuyos frutos ya se están viendo muy visiblemente. Quiere que lo que hoy se inicia muy modestamente llegue a completarse tal y como fue idea del legislador. (Aplausos.)

EL SENOR MANSO Después, hace uso de la palabra el Vicepresidente de la Diputación señor Manso. Dedicó un elogio a la labor del Ministro del Trabajo y al señor Madariaga, que tanto han puesto de su parte por conseguir la creación y efectividad de estas Escuelas del Trabajo, en que la juventud puede prepararse debidamente para entrar en ejercicios manuales. Elogia también la labor del señor Pantoja al frente de la dirección de la Escuela del Trabajo en Gijón, hoy montada cual pocas de España. Alude a la Escuela de La Felguera, también en funcionamiento, con resultados de apreciar. (Aplausos prolongados.) EL GOBERNADOR CIVIL Y cierra los discursos el señor Gobernador civil, que agradece en el alma la concurrencia a aquel acto—que él

Principado S. A. G. E. A las 4.—«EL GATO FELIX» «A PALIZA DIARIA» por La Pandilla. «EL PERRO PEKINES» por Allen Pringle y Lew Cody. A las 7 y 11 A las 10 y 11 Marceline Day y Ralph Forbes en la producción Metro «BAJO EL AGUILA IMPERIAL» Popular-Cinema A las 3.—Cómicas. A las 5.—MACISTE. A las 7 y a las 10.—«EL SULTAN ROJO».

PRINCIPADO S. A. G. E. Martes día 12 BUTACA 0,75 CINE y VARIETÉS «EL CILINDRO DE LA MUERTE» y el arriesgado trabajo de 15 metros de altura «EL BAMBÚ JAPONÉS» Asturias don Antonio Méndez de Andés y algunos más. Los bandos destinados al público eran totalmente ocupados, en su mayor parte, por jóvenes obreros y aspirantes a carreras profesionales. UNA MEMORIA Abierto el acto por el señor Zuñillaga, el Secretario don José Beltrán dió lectura a una Memoria en que se compendian los decretos y disposiciones relativas a la creación de la nueva Escuela, trabajos preliminares y designación del personal docente, que forman el Ingeniero industrial don Luis F. Quirós, como Director; don Luis Fandiño, como profesor de Aritmética y Geometría prácticas; don Amalio F. Recalde, profesor de Dibujo natural; don José Manuel Álvarez, profesor de Geografía; don Valentín Pastor, profesor de Escritura y lectura; don Luis F. Azcoitia, profesor de Gimnasia, y don César Mitegas, profesor de Ciencias físicas naturales. EL DIRECTOR DE LA ESCUELA Seguidamente hizo uso de la pala-

Tostadores de Café REFRIGERADORES PARA CAFÉ MOLINOS TRITURADORES AMASADORAS, BATIDORAS EXTINTORES DE FUEGO PRENSAS PARA SIDRA CAJAS MURALES CAJAS PARA CAUDALES CARRETTILLAS ETC. Pedro catálogo a MATTHS. GRUBER, BILBAO, Atm. 5, Iturriz, 29 al 33. Agentes para Asturias HERMANOS GARCIA ALVAREZ Calle Campomanes, 10—OVIEDO

EL SEÑOR D. TIBURCIO BARBAJERO PORTUGAL Falleció el día 9 de Noviembre de 1939, a las 8 de la mañana A LOS 61 AÑOS DE EDAD Hablando recibido los Santos Sacramentos R. I. P. Sus desconsolados hijos don Clemente, doña Carmen, doña Covadonga, don Bautista, don Joaquín y don Jesús; hija política doña Rosaura Lobato; sobrinos, primos y demás familia, Ruegan a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria Casa de Cabal (en la Fuente de la Plata), al cementerio de San Pedro los Arcos, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Se presenta el contratista de las obras de la carretera de Olloniego, prometiendo abonar sus deudas

LO DE LA CARRETERA DE OLLONIEGO El lector ya está impueto en este asunto. Unos obreros que reclaman percibo de salarios, un contratista que recibió el importe de una liquidación y se dice si se fugó o no se fugó. El Presidente de la Diputación que recaba la presencia del deudor...

Ayer, apenas dada a luz la noticia de que iba a buscarse, el contratista de la carretera de Olloniego se presentaba en el Palacio provincial solicitando audiencia del Presidente.

Iba a justificarse; y, el señor Cuesta, que sabía que los periodistas aguardábamos el diario cambio de impresiones, nos invitó a pasar en el propio momento en que recibía al contratista, con el que ya tuviera frases serias, según pudimos luego colegir. Ante nosotros, el repetido contratista, juró no solo no pensar en huir, sino haber estado todos estos días pasados en su casa. Agregó que ha hecho pagos hasta donde sus recursos alcanzaron, no pudiendo ir más allá por no permitirlo su crédito.

—He ahí—le replicaba el Presidente—por lo que insisto en lo ya dicho. En que hay que poner cortapisas evitando que se adjudiquen las subastas a personas insolventes monetariamente. La Diputación no puede ser la administradora de intrusos que contratan en la

pótesis de que se les van a hacer liquidaciones cuando precisen de monetario para solventar sueldos y pago de materiales.

Se hallaba presente el ingeniero señor de la Torre Y hemos sacado otra consecuencia: la de que los presupuestos van siempre recargados en un 9 por 100 previendo el caso de que los contratistas tengan que recoger de entidades bancarias o particulares cantidad adelantada que siempre origina devengos.

El contratista hizo promesa de liquidar con todos, tan pronto le sea posible.

VISITA DE UN ALCALDE El Presidente recibió ayer la visita del Alcalde de Luanco don Eduardo Busquet, quien fue a mostrarle el agradecimiento por haber sido favorecido por la Diputación para las obras del camino que de la villa conduce al cementerio parroquial. El señor Cuesta, aunque estimando la visita, le dijo que solo se trataba de un acto de justicia obligado en la Corporación de su presidencia.

UNA SUBASTA Mañana, lunes, a las doce, se celebrará en la Diputación la subasta para adquirir suela y becerro con destino a los talleres de zapatería de la Residencia provincial de niños.

EL ODONTÓLOGO de la Beneficencia provincial FERNANDO MUÑIZ TOCA reanudó su consulta el 1.º del mes actual REGALO DE UNA CAMPANA

La que el Rey donó a la Misión Franciscana de Santa Clara de California, fué fundida en los talleres de la Fábrica Nacional

(De nuestro corresponsal en Trubia) El Día de la Raza tuvo lugar en la Misión Franciscana de Santa Clara de California la entrega y montura de la campana que el Rey de España regaló a aquella vieja institución religiosa.

El día los sonidos metálicos de la campana vibraron en tierra americana, llevándolo entre ellos sonos de Asturias, y al lado de su omónima la que en el año 1798 regaló a dicha Misión el Rey Carlos VI, extenderá sus sonoridades por el cielo del nuevo mundo como un canto triunfal de la Madre Patria. Los obreros trubiecos se vieron honrados con el regio encargo de una campana de bronce, y pusieron en esta obra todo su saber y entusiasmo. Cuando al fin salió del molde, pudieron entonces quedar satisfechos de su labor.

La popular revista gráfica madrileña «Nuevo Mundo» publica en su último número dos fotografías dando cuenta de este acto, que tuvo lugar, como decimos antes, el Día de la Raza. Confió en que el profesorado, hoy inintermitente, no por eso ha de poner menor calor en su obra, entregando a sus alumnos, si llegan a cesar al ser designados los profesores efectivos, en condiciones de que puedan continuar su labor con la esperanza de obtener óptimos frutos.

Saluda a los nuevos alumnos y agradece el ofrecimiento desinteresado hecho por la Escuela de Comercio para que en ella pueda iniciar sus clases el profesorado de la del Trabajo. Termina, entre aplausos, dando por inauguradas las tareas de la Escuela del Trabajo de Oviedo. El acto resultó solemne, tal y como merecía serlo. Como el señor Zuñillaga, abogamos nosotros porque pronto nuestra Escuela del Trabajo tenga amplio y propio local. Sólo así llenará su verdadero fin.

Dicha campana es de bronce y pesa unos 200 kilogramos; lleva en relieve dos escudos y una inscripción en la fin, siendo fundida en el Taller de Fundiciones Diversas de la Fábrica Nacional. Nos congratula exponer estos hechos, que porien de relieve la pericia de nuestros obreros, cuya fama ya ha traspuesto los mares.

SALON TORENO HOY - A las 4, 7 y 10 1/2 Últimas exhibiciones de la colosal película ADORACION por Billie Dove, Antonio Moreno y Lucy Dornale A las TRES UN GALLO CON ESPOLONES por Hoot Gibson Butaca 0,25 Anfiteatro 0,15 Lunes: EL CABALLERO PIRATA por Ramón Novarro

Suscripción Para el homenaje a los cantantes asturianos «Cuchichi», «Botón», Miranda y Claverol Pesetas Suma anterior... 2.142,50 Don Armando Sotelo... 3,00 Casa «El Ferrer»... 25,00 Don Eugenio Alonso... 10,00 Don Rogelio Álvarez... 5,00 Don Arturo Ojanguren... 5,00 Don Rafael Marañón... 1,00 «El Zurdín»... 1,00 Don Aquilino Cimadevilla... 2,00 Sociedad Collotense... 10,00 Suma y sigue... 2.204,50 Nota.—Cerrada la suscripción, continuarán publicándose en días sucesivos las listas de donantes que obran en poder de la Comisión. Este número ha sido visado por la censura

LOS DEPORTES EN ASTURIAS

Con el partido Real Stadium Avilesino-Real Oviedo F. C., dan fin en Teatinos los matchs del campeonato regional

Aunque solo fuese por despedir con todos los honores las contienda del campeonato regional, ya hay sobrados motivos para que acuda mucha gente esta tarde a Teatinos, sea como sea el aspecto del día. Juega el Stadium Avilesino, el equipo que hasta la fecha goza del plácido de haber derrotado a uno de los candidatos al título de campeones en su propio campo, y esto ya le da una categoría envidiable. Y por añadidura, que después de las lamentables sanciones de que han sido víctimas, los deportistas todos de Oviedo y de media provincia, quieren mostrarles el aplauso del desagravio, velay por qué el encuentro de hoy habrá de resultar importantísimo.

A las tres y cuarto, en Teatinos.

En la Campiona, luchan esta tarde el Sporting y el Club Gijón. El Real Sporting, después de salir "amo" de los votos de la Federación...

El Manantial
SAN BERNABÉ, 17
Hoy se rompe un colosal bocoy «Vino tierra León»

En la Campiona, es natural que se bata hoy en la Campiona como gato panza arriba para meterse en el bolsillo los dos puntos, imprescindibles para disputar al Real Oviedo el próximo día 17 el primer título del campeonato. ¡La que se armará entre los aficionados gijoneses si el Club Gijón lograra hacer perder el campeonato al viejo baluarte gijonés!

Pero no esperamos nosotros ni remotamente porque se produzca este "pistoletazo". Y consiste que no olvidamos que los "rojos" son muy difíciles de vencer en su campo.

La Sportiva Ovettense, el equipo de más nombre del torneo de los equipos de segunda, se trasladó esta tarde a Turón, para contender en partido oficial con el Deportivo de aquella localidad.

Si los ovettenses vencen hoy, podrán considerarse ganadores del campeonato, pero sinó, tendrán necesariamente que ir por la victoria en el partido que les falta por jugar en Verbusta contra el Racing de Sama.

Vereimos, deportivos, como os portáis hoy.

DESPUES DE LA REUNION DE LA FEDERACION

Protestamos contra lo fallado y contra lo que se dejó por fallar. Volvemos a los tiempos de la nana en que a la "Federación de Gijón", la decían Federación Asturiana.

Había precedentes para otorgar sin vacilación los dos puntos al Real Sporting, como lo había también para que se fuera directamente a la continuación del partido... Pero la Federación, haciendo honor a su "historia", favoreció una vez más al equipo de su "localidad".

¿Hay algo de extraño en esto? Lo verdaderamente intolerable es esa libertad de acción en que deja a la "Candasa" la Federación Regional para que siga haciendo de las suyas en los campos de juego.

¿Se han dado cuenta los federativos "gijoneses" de las consecuencias que pueda traer en futuros partidos el haber dejado sin castigo (ni siquiera un apercibimiento!) de dicho equipar a todas luces anti-reglamentario?

FORASTEROS PARA COMER BIEN EN OVIEDO

- PAREDES y RAMOS
Plaza de Riego, 6 - Teléfono 23-06
- Restaurant CASA MARICA URIA
S. Juan, 9 - Teléfono 30-48
- BAR ROSA
Antiguo Fontán, núm. 11 - Tel. 12-80

como pedir "que continúe el baile", o lo que es lo mismo, que continúen los espectáculos lamentables en los campos de fútbol.

¿Para cuando la tabla de castigos a los jugadores?
¿Tanto "puede" el juego del sportinguista citado en los trances difíciles de su cuadro para que nadie se haya atrevido en la Federación ni siquiera a apercibirle?
¿Tanto!!
La que se avicina, guardias.

Moncho. PARA LOS JUGADORES DE LA SPORTIVA

Se cita a los jugadores de la Sportiva Ovettense para las doce de la mañana de hoy domingo, en la estación del Vasco, con el fin de tomar el tren que los lleve a Turón, en donde contendrán esta tarde en partido de campeonato contra el Deportivo de aquella localidad.

SPORTING DE SANTO DOMINGO

Los jugadores de este equipo deberán estar frente a la Fábrica de la Vega, a las dos menos cuarto, para trasladarse a Lugones a contender con el Athletic de dicha localidad.

EL ECONOMICOS F. C. A SAN CLAUDIO

Con el fin de contender en partido amistoso con el Rápido de esta localidad, se ruega a los jugadores Fernando, Ciriano, Lobato, Juaco, Celso, Benito, Ramón, Sánchez, Lovana y Langreano, estén a las dos en punto en la estación del Norte.

En Avilés UNAS CUARTILLAS DEL STADIUM AVILESINO

A la afición asturiana en general No era nuestro propósito decir ni escribir una sola palabra acerca del suspendido partido de Las Arobias. A ello nos obliga la insidiosa campaña que los cronistas gijoneses vienen haciendo desde distintos periódicos, algunos de fuera de Asturias, pintando a Avilés como un pueblo semi-salvaje.

Algunos de ellos, como "Refala" y "Trenor", que asistieron al partido, y vieron hasta el menor detalle lo sucedido en aquel encuentro, llegan a asegurar que "Candasa" fué perseguido por el público, y que tuvo que refugiarse en la grada de general. Que hubo espectador que salió navaja en mano. Que el árbitro fué mandado detener por exclusivo arbitrio de la autoridad y sin justificación para ello, y que, por último, que los avilesinos no cesáramos de entrar y salir en las oficinas de la Federación intrigando y buscando recomendaciones para nuestro "asunto".

A deshacer todas esas falsedades, y otras que por no hacer fargo esto dejamos para otra ocasión, os brindamos estas líneas sin poner de nuestra parte lo que sea favorable. Diremos lo que es justo y lo que puede aclarar muchas cosas que conviene se sepan. A saber:

Que el Real Stadium tenía el día del encuentro aludido atendidos todos los servicios del campo y sus anejos.
Que en Las Arobias, había destacadas el día del incidente varias parejas de la guardia civil; inspector, un cabo y cinco números de policía urbana, y diez y seis empleados.
Que a los cinco minutos de producirse el alboroto que ocasionó la suspensión del partido, la fuerza pública limpió el campo de espectadores sin necesidad, siquiera, de simular una carga.
Que no hubo más heridos que Hilario y Melchor, jugadores del Real Stadium, gracias a "las" de Candasa.
Que el árbitro, según hace constar en acta, salió del campo a la casa rodeado de jugadores y directivos del Real Stadium; que no sufrió la menor molestia y que sí oyó insultos.
Que muy bien pudo haberse continuado el juego, pues no es el primero ni será el último caso que se dé en esa forma de invasión de campo, cullatazos, bofetadas y "aquí no pasó nada". Pero se trataba de Avilés y del Real Sporting y velay.

Que la autoridad así lo entendió y mandó detener al árbitro.
Que la libertad del señor Quintana, la gestionaron los directivos del Real Stadium, y no el presidente de la Federación, como asegura "Refala"; que Quintana y el cronista de "La Tribuna", fueron acompañados durante su permanencia en las oficinas de la Inspección municipal, por directivos del Real Stadium y don Carlos Rodríguez.
Que es inexacto que nadie saliese al campo navaja en mano.
Que los directivos del Real Stadium no molestaron a ningún federativo y su permanencia en las oficinas de la Federación el lunes y miércoles siguientes al día del partido.

TRUST MUNDIAL
busca representantes activos, enérgicos y tenaces para venta aparato patentado a todos los industriales y comerciantes. Ingresos mensuales mínimos 600 a 700 pesetas. Presentación lunes día 11 de cuatro a seis, Hotel Covadonga

Que nos extraña mucho que esos cronistas no digan para nada que en el último tiempo el Sporting estaba dominado y que al Real Stadium le anularon dos goles.
Que muy posible es que el primero fuera precedido de falta, pero el segundo, no.
Que el único perjudicado en este asunto es el Real Stadium, pues suyo podía considerarse un partido frente a una sombra del Sporting.
Y que, por último, pedimos una fórmula para evitar que personas desaprensivas invadan un campo de deportes deshaciendo un espectáculo que en sí debe de llevar toda nobleza y gallardía.
Y que esperamos confiados en la resolución que al asunto dé la Federación Regional Asturiana.

Sección Bursátil (Facilitada por el Banco Asturiano) Bolsa de Madrid
Día 9 de Noviembre de 1929.

Valores del Estado	HOY Ptas.
Deuda perpetua 4 por 100 Interior 1919	72,85
Id. id. Exterior 4 por 100 1924	84,00
Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1908	76,00
Id. id. 5 por 100 Emisión 1920	83,00
Id. id. 5 por 100 Emisión 1923	91,25
Id. id. 5 por 100 Emisión 1926	100,90
Id. id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927	101,00
Id. id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927	88,75
Id. id. 5 por 100 Emisión 1929	100,45
Id. id. 5 por 100 Emisión 1923	72,00
Id. id. 4 por 100 Emisión 1923	88,00
Id. id. 4,50 por 100 Emisión 1923	90,60
Id. Ferroviano Amortizable del Estado 5 por 100	100,10
Id. id. id. 4,40 por 100	90,00
Valores con garantía del Estado	
Compañía Trasatlántica Oblig. 5,50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925	193,25
Id. id. Emisión 15 Noviembre 1925	—
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926	—
Acciones	
Banco de España	576,00
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Compañía Arrendataria de Fósforos	—
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos	—
Compañía Arrendataria de Tabacos	232,00
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España	—
Cédulas Beneficarias Unión Española de Explosivos...	1.172
Obligaciones	
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Obligaciones 4 por 100 no estampilladas, Sociedad General Azucarera de España	—
Obligaciones 4 por 100 Estampilladas, Id. id.	—
Bonos Tesorería 6 por 100 Idem Idem	—
Id. id. interés preferente hasta el 6 por 100. Id. id.	94,00
Otros valores	
Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España	108,40
Id. 5 por 100 Id. id. Id.	97,50
Id. 4 por 100 Id. id. Id.	—
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100	100,25
Id. id. Id. 5,50 por 100	92,25
Id. id. Id. 1.º 5 por 100	87,50
Cotizaciones de moneda extranjera	
Francos franceses	27,90
Libras esterlinas	—
Francos suizos	—
Liras	—
Dólares	—
Francos belgas	—
Marcos	—

Bolsa de Bilbao
Día 9 de Noviembre de 1929.

Acciones-Banco de Bilbao	2.105
Id. de Vizcaya	2.060
Id. Asturiano de Industria y Comercio	640 dinero
C.º de Navegación Vasco Asturiana	—
Unión Española de Explosivos...	1.175
Oblig. - 1.º Hipoteca 6.º ferrocarril Vasco Asturiano	—
2.º id. 6.º id. id. id.	—

Una avería importante ocurrida en las últimas horas de la madrugada, en la Central eléctrica, hizo que faltase la energía para nuestras máquinas de componer, retrasando considerablemente la confección del periódico y obligándonos a prescindir de gran parte de nuestra información telefónica

hacer que el espectáculo resulte entretenido y emocionante.
Si el tiempo no se muestra muy crudo, es posible que al campo acudan muchísimos aficionados, que el partido bien lo merece.

En Trubia EL PARTIDO ASTUR-REAL JUVENCIA, SUSPENDIDO

El partido que había de celebrarse en la tarde de hoy en el campo que el Astur posee en la Fuente de la Plata, se ha suspendido por orden de la Federación.

En la tarde de ayer sábado el Real Juvenicia recibió un telegrama de la Federación, comunicándole dicha decisión federativa.

Desde luego las causas no deben ser otras que el mal estado del terreno de juego que se halla en pésimas condiciones debido a la lluvia que durante la semana ha caído.

En San Claudio EN EL CAMPO ALPERI

Hoy, a las tres de la tarde, se enfrentarán los equipos Económicos de Oviedo y un equipo del Rápido F. C.

A GRADO

El notable equipo de La Cultural se trasladará a la villa "moscona" a entenderse con el Iberia. Partirán a las dos de la tarde.

Banco Asturiano de Industria y Comercio OVIEDO

Capital: 10.000.000 de pesetas
Fondo de Reserva: 2.700.000 pesetas

Este Banco realiza toda clase de operaciones de Banca, Bolsa y Cambio.
Caja de Ahorros

Sucursales y Agencias en Avilés, Arriandón, Infesto, Llanes, Moreda, San Esteban de Pravia, Turón y Villaviciosa. Corresponsales en todos los pueblos de la provincia.



Máxima categoría
Precio moderado

El nuevo coche Graham-Paige, modelo 612, está siendo objeto en todo el mundo de los más entusiásticos elogios. En todas partes reconocen el valor excepcional que representa este automóvil.

Hay muchos coches que compiten en precio con este modelo 612, pero hay muy pocos que, aun siendo de un precio considerablemente superior, puedan clasificarse en la misma categoría. Examine con atención el modelo 612 y encontrará en él la calidad, el tamaño y la resistencia que caracteriza a todos los modelos Graham-Paige.

Los automóviles Graham-Paige ofrecen una gran variedad de carrocerías, incluyendo Roadsters, Cabriolets, Coupés y Sport Phaetons, sobre cinco chasis distintos, de seis y ocho cilindros, a precios al alcance de todos.

*Joseph B. Graham
Robert B. Graham
Ray A. Graham*

Garage Blanco
OVIEDO

Sucursal en Gijón
ASTURIAS, 24

DISTRIBUIDORES PARA ASTURIAS, LEÓN Y PALENCIA:

Garage Blanco
OVIEDO

Sucursal en Gijón
ASTURIAS, 24

GRAHAM-PAIGE

INFORMACIONES DE LA REGION

DESDE SAMA DE LANGREO

El maestro Luna y el profesor Simonetti dicen que si José Santos educa la voz puede llegar a ser un gran cantante

Nosotros, que ya en repetidas ocasiones hemos elogiado en estas columnas las cualidades artísticas que para el canto concurren en el joven samense José Santos ("Pantusu"), hemos de recoger hoy con agrado las noticias que nos llegan de Madrid, con los juicios laudatorios emitidos por los ilustres maestros Luna y Simonetti.

Según el maestro Luna, es una verdadera lástima que José Santos no que su voz, que es soberbia, y que, con la preparación artística, pudiera hacer del langreano un gran cantante. Y el profesor Simonetti abunda en las mismas consideraciones que don Pablo Luna, recomendando a Pepe Santos que estudie y se perfeccione.

Dato es lo que dicen eminentes autoridades en la materia, y nosotros evidentemente hemos de añadir que el Ayuntamiento debe ayudar a José Santos para que no se malogre quien puede ser, en un mañana no lejano, un verdadero artista.

DE SOCIEDAD

Ha recibido las aguas bautismales,

TERESA SUAREZ

MODISTA - CONFECCIONES

Uña, 6, pral.

Vestidos y abrigos de señoras y niñas, de todas clases y precios. Se admiten géneros

POLA DE SIERO

HOMENAJES

Como homenaje de despedida a don Antonio Soto, que tanto se distinguió en el ejercicio de su alto cargo como funcionario del Banco Herrero, y que tantas simpatías logró conquistar en este pueblo, se proyecta entre sus amigos obsequiarle con un banquete íntimo.

También, y por iniciativa de estos mismos señores, se proyecta un acto de homenaje a la popular y generosa "Guaxa", que bien merecido lo tiene.

DE SOCIEDAD

Para un Sanatorio de Oviedo, a sufrir una ligera operación, ha salido la simpática señorita Maruja del Campo.

Se encuentran enfermas doña

Restaurant Paredes y Ramos

Plazuela Riego, 6 Tel. 2806

Platos del día

Perdiz con fabes (Plato especial de la casa)

Callos a la española

Joaquina Quirós de Rodríguez y doña Amparo Cabeza de Quirós.

Para Madrid salió don Perfecto García.

Se encuentra entre nosotros la señora doña Herminia Soto.

Para Madrid y Barcelona salió don Cándido Peláez, que en Cádiz embarcará con rumbo a Buenos Aires.

Para Oviedo, después de pasar una temporada en Valdesoto, la familia del señor marqués de Canillejas.

Para San Sebastián ha salido el señor don Ignacio Azurtmendí, su bella señora e hija.

NECROLOGICA

En Vega de Poja ha dejado de existir, víctima de larga enfermedad, el señor don Braulio Pevida.

A la conducción del cadáver y funerales asistió una imponente manifestación de duelo.

Damos el pésame a su esposa doña Benigna Ordiales e hijos.

En su casa de Marcenado ha dejado de existir doña Luisa Carreaga, habiendo sido su muerte muy sentida.

Damos el pésame a toda su familia.

La mejor solución alcalina se obtiene con

la SAL VICHY-ÉTAT

producto natural, superior a todos los preparados artificiales. Facilita la digestión y evita las infecciones. Cura de verdad el artrismo, reuma, diabetes, gota, etc.

DESDE CECEDA

Una grata excursión al castillo de Sofelguera

A la bellísima y gentil María Luz Redondo, con todo el afecto.

Fué ésta al castillo de Sofelguera (Piloña), donde, en la capilla del citado castillo se venera la milagrosa imagen de Santa Rita de Casia, abogada de imposibles.

Y allí fué una lucidísima representación del bello sexo de este pueblo, en cumplimiento de una promesa, cuya causa no hemos podido averiguar, y bien sabe Dios que hemos puesto los medios por satisfacer nuestra curiosidad, en cierto modo bien justificada, pues siendo ellas tan jóvenes y tan guapisimas que acudirían a San Antonio, como medida previosa, lo encontramos muy natural, pero a Santa Rita nos extraña mucho, porque dado la poca edad y las dotes que las adornan, podrá estar remoto pero imposible no; y por lo tanto, este recurso lo juzgamos prematuro, y la ansiedad en este caso, como en otros muchos ocurridos, suele ser causa de grandes desaciertos. Estas son conjeturas que hacemos nosotros basadas en una lógica al compás de los tiempos actuales, pero en concreto no sabemos nada.

También nosotros formamos parte de la alegre caravana, porque si bien es verdad, que ninguna deuda teníamos contraída con Santa Rita (los del sexo fuerte no necesitamos acudir a estos recursos) y la caminata era superior a nuestras fuerzas, ante una invitación (honrosísima para nosotros) hecha por tan gentiles criaturas, no aceptaríamos una falta de galantería para la mujer, y un insulto o desprecio a lo bello, al que siempre hemos rendido culto y homenaje.

Las que componían el ramillete de flores del pensil cecedano eran: Remedios y Maruja Caso, Celia, Leonides y Palmira del Riego, Jesús Barro, Palmira Cueto y María Luz Redondo. ¿Tenemos razón o no?

A las diez, y bien provistos de fuertes bastones, se emprendió la marcha monte arriba, haciendo algunas paradas no porque nuestras fuerzas lo reclamaban, sino porque había que esperar a la gentil y hacendosa Maruja Caso, que en su afán de recoger manzanilla se quedaba rezagada del grupo, y llegamos a las doce a la cumbre del Peñueco, desde donde ya divisamos a Sofelguera, tardando media hora más en llegar.

Una vez allí, y mientras las devotas se postaban de hijos ante la imagen, el sexo fuerte se distrae contemplando el palacio o castillo de ensueños y leyendas, con sus muros canchados por el tiempo, testigos seguramente de amores y tragedias a través de los tiempos y las generaciones. La antiquísima capilla está adherida al palacio y en ella, dicen, están los restos de uno que llamaban el rey chiquito, aunque de esto no hay documento que lo acredite, como no hay dato alguno que pueda ilustrar al viajero sobre la época en que fué edificado el castillo, por quién ni quienes fueron sus descendientes. El cronista todo esto trató de averiguar, pero nada logró en tal sentido.

Cumplida, pues, la misión por las devotas, en una hermosa pomarada, a la sombra de frondosos man-

zanos, hicimos los honores a una abundante y bien condimentada comida, que con el apetito estimulado por una larga caminata peñas arriba, no hay para qué decir que todos dieron prueba de un buen saque y un excelente estómago.

Algunos de ellos, ya recobradas las fuerzas, se les ocurre ir al pueblo de Ques, retardando así el regreso al punto de partida; y menos mal que se pudo convencer al amigo Zoilo para que no fuese al simpático pueblo de Beloncio, pues no contento con las que nos acompañaban (todavía le parecían pocas) quería ir a este pueblo en busca de una bella aldeana, que conoció en una de sus muchas correrías por villas y pueblos. Esto acaso le extrañará al querido lector, pero no a nosotros, ya acostumbrados a verle, siempre entre ellas y si son veinte mejor que diez, pues como él dice, siendo buen elemento cuanto mayor sea el número mejor; y en continua actividad de día y de noche en busca de ellas, se pasa la vida alegre y contento este feliz mortal.

Emprendimos el regreso siguiendo otra ruta distinta de la que habíamos traído, y atravesamos los pintorescos pueblos de Bienes y Berofes, y a fe, que no creíamos salir pacíficamente de ellos, por los continuos asaltos que daban a las pomaradas Palmira del Riego y Pepe Acebal; pero no pasó nada por la bondad de aquellas buenas gentes. Las "mansanas" estaban macanudas ¡verdad, ché?

Continuará el jueves próximo.

Trademar.

CARBAYIN

A LOS SUSCRIPTORES DE ARENAS Y SAUS

Esta correspondencia una vez más pone en conocimiento de los suscriptores que den cuenta de cuantos efectos encuentran en el servicio. El periódico puede estar servido en El Coto a las nueve de la mañana, y en Saús antes de la salida de los mineros.

Todo lo que se demone de esa hora, es ajena esta correspondencia, y, por lo tanto, perjudicial no hacerlo saber.

OBITO

En Mosquera, donde era apreciado y querido da cuantos le trataban, falleció el día 8 del actual don Vicente Fernández Camino, a la edad de 65 años, rodeado de todos sus familiares, que no pudieron evitar, igualmente que la ciencia, el fatal desenlace.

Sus amistades eran tantas, que el momento de conducir sus restos al cementerio de Tuilla en la mañana de ayer, constituyó imponente manifestación de duelo de todas las clases sociales.

Nosotros también, desde estas columnas, nos asociamos al dolor de todos, entre los que se hallan amigos como don Amador Vilgí, don Raimundo García y don Severino Braga.

Corresponsal.

LA FELGUERA

ATENEU-CASINO DE LA FELGUERA

Nota oficiosa.—En vista de la repetición de notas tendenciosas, que atacan a esta Sociedad y publicadas por un diario gijonés, esta Junta directiva manifiesta que el baile últimamente celebrado fué

DESDE MIERES

Una nota oficiosa sobre la epidemia del Sarampión

Con relación a nuestras repetidas informaciones acerca de la reinante epidemia de sarampión en esta villa, se nos ha hecho entrega en el Ayuntamiento de la siguiente nota oficiosa, que con sumo gusto damos a la publicidad.

Algunos de sus extremos coinciden perfectamente con lo manifestado por nosotros acerca de la citada epidemia y que no hemos de rectificar por entender que se ajusta a un hecho cierto y bien público. Ahora, bien, tampoco no intentamos con ello más que lo que el deber nos aconseja, ahora que no es precisamente el silenciar casos, que como el expuesto justamente han sembrado la intranquilidad en muchos hogares, habida cuenta que hace pocos años una epidemia idéntica llevó a la tumba infinidad de niños, a quienes desgraciadamente la ciencia no pudo librarles de las complicaciones graves que suelen presentarse con el sarampión.

Sabemos también que nuestro celoso alcalde en funciones señor Brena, apenas hubo tenido conocimiento de algunos casos de sarampión, se apresuró a oficiar a los señores médicos para que diesen cuenta de los mismos y se adoptasen las medidas pertinentes a contener la propagación. Esa y no otra ha sido también nuestra mira. No obstante y ya que algunas aclaraciones del repetido escrito desvirtúan otras nuestras sobre un rumor público, procuraremos con más minuciosidad de detalle y debidamente informados, traerlas al periódico.

ALCALDIA DE MIERES.—ESTADO SANITARIO

Nota oficiosa

No se puede negar la existencia de un estado epidémico, caracterizado por la abundancia de casos de sarampión y de gripe, de los que se denunciaron en la Subdelegación de Medicina en el mes pasado, 132 de los primeros y 77 de los segundos, con mucha morbosidad y poca mortalidad, pues en Septiembre hubo 67 defunciones (dos debidas a sarampión) y en Octubre 75 (ocho a la misma causa).

La estadística médica del día 7, da 43 casos y la del 8, diecinueve, o sean en esos días 62 sarampiñosos, con seis altas por curación.

No es verdad que haya aumentado la mortalidad desde el día primero de Noviembre, ni tampoco se tiene noticia oficial de ningún enfermo de parálisis infantil.

Los alarmistas dan pelos y señales de una joven de la calle de Ramón y Cajal, a la que atribuyen esa dolencia; reconocida atentamente ayer por quien tiene obligación de hacerlo, se asegura terminantemente se trata de reumatismo articular.

Las autoridades sanitarias harán públicas las estadísticas recibidas para tranquilidad del vecindario.

DEL AYUNTAMIENTO

Bajo la presidencia del alcalde en funciones señor Brena Casas, y con asistencia de los señores Quirós, García Lorenzo, García Noriega y Calleja, celebró sesión ordinaria la Comisión Permanente,

única y exclusivamente organizado por esta Sociedad y para el recreo de sus socios.

A la vez desautorizamos categóricamente toda intromisión de personas extrañas en este asunto, que únicamente atañe a esta Sociedad.

La Felguera, 7 de Noviembre de 1929.—La Directiva.

EN LA SINFONICA

Hoy domingo, a las doce del día, celebrará junta general esta Sociedad en los salones de su Academia, embareciendo su Directiva la asistencia de todos los asociados, pues han de tratarse asuntos de gran interés.

DE CINES

En el Pilar Duro se proyectará la superproducción Paramount, titulada "La legión de los condenados".

En el Paredes podremos admirar la actuación del actor español Luis Alfonso—Aldoni, español trasladado a Hollywood—en la película "El mercado del amor".

adoptando los siguientes acuerdos:

Aprobar el acta de la sesión anterior.

Aprobar el balance de las operaciones de contabilidad, que arroja una existencia en Caja de 170.429,02 pesetas.

Aprobar la distribución mensual de fondos para las obligaciones del corriente mes y anteriores, importante 118.226,32 pesetas.

Autorizar la colocación de cruces en cementerios municipales.

Conceder varias autorizaciones para la apertura de establecimientos.

Conceder un socorro a don Eusebio Ríos, de Ujo, para ayuda de los gastos de lactancia de dos hijos gemelos.

Passar a informe del arquitecto-director de Obras municipales, la instancia de don Francisco Roca, solicitando se le nombre empleado de plantilla.

Aprobar el contrato de arriendo de una faja de terreno cedida a don Benito Estrada, de Ofiñ.

Dejar sobre la Mesa, para su estudio, una instancia de varios industriales de este concejo, solicitando se rebaje el impuesto sobre la gasolina.

Aprobar varias hojas de aprecio de las fincas que se ocuparon con motivo de las obras de variación del camino de Nicolasa, importantes 3.990,18 pesetas, y pasarlas a la Ordenación de Pagos, para su abono.

Dejar sobre la Mesa una moción del señor García Lorenzo, proponiendo se acuerde consignar en los próximos presupuestos una cantidad para la terminación del camino de enlace entre los puentes de Santa Cruz y Serriella.

Aprobar la liquidación de las obras de construcción del ramal de alcantarilla desde el colector visible de la calle de Ernesto Guilhou hasta el edificio del Sindicato Minero, de la cual corresponde abonar a dicho Sindicato la cantidad de 1.837,71 pesetas.

Aprobar el dictamen de la Comisión designada "ad-hoc" para determinar el emplazamiento que ha de darse a la fuente de Cenera.

Desestimar, conforme la propuesta del señor Quirós, la oferta de nuevo local para la escuela del Caballero.

Conceder las siguientes licencias de construcción:

A don José Pérez, de Santullano, para abrir un hueco en la fachada de una casa de su propiedad.

A don Ramón Fernández, de Aguilar, para construir una planta baja, con destino a cuadra.

A don Abelardo Díaz, de Santo Andrés, para edificar.

A don José Soñis, de La Veguina, para atravesar la carretera municipal de Turgón con una tubería.

A don Cándido del Agua, de Turgón, para idem.

A don Baltasar Feliz, de Baifa, para acometer a una alcantarilla.

Aprobar varias cuentas y relaciones de jornales.

DE SOCIEDAD

Ha regresado a esta villa, después de breve estancia en Barcelona, el acreditado industrial de esta don Alfredo Martínez.

TINEO

NUEVA SOCIEDAD

Organizada por animosos jóvenes de la localidad ha quedado constituida en esta villa una Sociedad



TEODORO GARCIA. Sucesor de J. Dubose

Surtido completo en gafas, lentes, instrumentos, gemelos para teatro, campo y marina. Despacho rápido de recetas de señores oculistas.

Precios sin competencia. Véanlo. Fruela, 9 - Oviedo - Teléfono 2030



Un grupo de excursionistas en que al lado de gentiles damas, con derroche de gracia y belleza, figuran entusiastas jóvenes, muy amantes del pueblo de Ceceda y de las excursiones...

Corresponsal.

POR LOS PUEBLOS DEL CONCEJO OVETENSE

San Claudio DE VIAJE

Para Madrid salió nuestro convecino don José G. Valle. Para Salinas, donde pasará unos días al lado de su familia, salió la señorita Obdulia Alvarez. Lléven feliz viaje.

Corresponsal.

Trubia

LETRAS DE LUTO

El pasado jueves dejó de existir en ésta don Antonio González, hermano político de nuestro buen amigo el maestro de la Fábrica Nacional don Rufino Sánchez.

Al entierro acudió bastante gente, prueba de las muchas amistades con que contaba el finado y cuenta su familia, a la que enviamos desde estas columnas nuestro sentido pésame.

DE CINES

Hoy domingo, y en nuestro Teatro Casino, se proyectará la preciosa película que lleva por título "La suerte de la fea..." y una cómica en dos partes.

UNA BODA

En la iglesia de Castañedo se ha celebrado el enlace matrimonial de la bella señorita Apolonia Fernández y don Juan García, siendo apadrinados por don Rosaura Fernández y don Juan Fernández, tío del novio.

Los invitados fueron obsequiados espléndidamente con un banquete, que tuvo lugar en casa de la desposada, reinando en el mismo gran alegría.

Los recién casados han salido a recorrer varios puntos de la provincia.

que tiene por exclusivo objeto el desarrollo de la cultura y el progreso en sus más altos fines sociales.

La Junta directiva del Circulo Cultural Recreativo, que así es el nombre de la nueva Sociedad, ha quedado constituida en la siguiente forma:

Presidente, don Fernando Menéndez; vicepresidente, don Santos Ontías; secretario, don Héctor Valdés Garrido; tesorero, don Vicente Villasol; bibliotecario, don Juan Pelayo; vocales: don Ovidio García, don Homero Menéndez, don Manuel Valdés Villamil, don Celso Suárez y don Antonio Farrás.

Creemos que ha sido acertada la designación de la Directiva por formarla jóvenes animosos y entusiastas, que, sin duda alguna, habrán de guiar a este nuevo Centro cultural por un camino de prosperidad, no dudando tampoco que la juventud tintetense habrá de secundarlos prestándoles su ayuda para que en poco tiempo puedan contar con un buen número de socios, a fin de poder desarrollar el magno programa de engrandecimiento proyectado por los organizadores.

Por de pronto ya cuentan con un magnífico local para sus reuniones, ofrecido galantemente por el entusiasta e infatigable hombre de negocios don Luciano Menéndez Parronico, quien les dará toda clase de facilidades para el desarrollo y desenvolvimiento de la Sociedad. Se instalará uno de estos días una magnífico radio y se organizará la Biblioteca.

Adelante, pues, jóvenes animosos, y no desmayar en vuestra noble idea de cultura y prosperidad.

LIERES

SUSCRIPCIÓN PARA EL HOMENAJE A DON HIPOLITO BONARDEAUX

Don Fidel Braida, 25 pesetas; don Francisco Alba, 25; don Zacarías Pérez, 10; don Cosmeo González, 10; don Ángel Cueto, 10; don Manuel Sánchez, 10; don Emilio García, 10; don Nicanor Cueto, 10; don Telesforo Avarez, 10; don Sabino Vigil, 10; don Raimundo Rodríguez, 10; don Manuel Quidiello, 10; don Florentino Albalade, 10; don José Sánchez (guardía), 10; don Bernardo Blanco, 10; don Benigno Quidiello, 10; don Cándido Alvarez, 10; don Rufina Corujo, 10; don José Sánchez Cortes, 10; don Alfredo Quidiello, 5;

PLEYEL
EL PIANO DE LOS GRANDES ARTISTAS
CASA VIENA
MUEBLES Y BIANOS
OVIEDO

DEL MERCADO SEMANAL

Ayer sábado estuvo más animado el mercado semanal de ganado, pues a pesar de la lluvia se vio concurrido, haciéndose bastantes transacciones.

Desde luego el ganado de cordero es el que lleva la parte cantante.

Es necesario, de seguir la idea de que el mercado prospere, se habiliten terrenos para el mismo, pues ya hemos dicho en otra ocasión que el sitio donde se celebra el mercado de ganado vacuno no es apropiado para estos menesteres.

VIDA MUNICIPAL

En la sesión que el Municipio ovetense celebró el pasado viernes, ha vuelto a ocupar la atención de nuestros ediles la cacareada calle del Vasco, en esta localidad.

Hubo sus pros y sus contras, pero nosotros no creemos quede en buen estado a no ser que se adopte. Lo demás sería gastar dinero inútilmente y perder tiempo, pues el tránsito rodado en dicha vía municipal suele ser muy activo.

Los vecinos de Nalón, en ésta, están purgando los infelices el resultado de un abandono municipal, pues sus caminos se hallan cubiertos de barro, y esperan que el caminero esparza en aquellos lugares la grava suficiente a fin de que puedan ir a sus casas sin esas molestias.

También el camino que conduce al cementerio de Trubia está en malas condiciones.

El Ayuntamiento, por su cuenta, lo había arreglado hace poco, pero con las lluvias ha quedado en un estado lamentable.

don José Montes, 5; don Marcelino Alvarez, 5; don Manuel Piquero, 5; don Benigno Vigil, 5; don Benjamín Vigil, 5; don Manuel Moro, 2; don Abelardo Solís, 10; don David Cañal, 1; don Benigno Corujo, 3; don Jesús García, 3; don Fermín Tomás, 2; don Faustino Rodríguez, 2; don Camilo Benros, 2; don José Fernández, 2; don Celso Corujo, 2; don Francisco Barbes, 3; don Manuel Vigil Fernández, 1.

Suma, 283 pesetas. (Siguen abierta la suscripción.)

GACETILLAS

ESPECTACULOS

Teatro Campoamor.—Compañía de comedias Bassó-Navarro.—Para hoy, a las cuatro, "Seis pesetas"; a las seis y media, "Para tí es el mundo"; y a las diez y cuarto, "Vista del proceso de Mary Dugan".

Teatro Jovellanos.—Para hoy, a las cuatro, a las siete y a las diez y cuarto, cinematógrafo.

Principado.—Para hoy, a las cuatro, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto, cinematógrafo.

Salón Torero.—Para hoy, a las tres, a las cuatro y cuarto, a las siete y a las diez y media, cinematógrafo.

Popular Cinema.—Para hoy, a las tres, a las cinco, a las siete y a las diez, cinematógrafo.

EL RELOJ DE LA CATEDRAL

Estos días el reloj de la Catedral está "completamente loco"; ayer, a las diez de la noche, dió más de cuarenta campanadas.

Por ser uno de los principales relojes públicos de la capital, sería muy conveniente que se encargase al relojero de hacerle la correspondiente compostura.

FARMACIAS DE TURNO

Corresponde hoy tener abierto a las de don Luis Orche y señora viuda de Ramos.

SE VENDE

junto o separado, casería a tres kilómetros de Oviedo y una casa de seis pisos en la mejor calle de Oviedo. Dan buen interés. Informes: Apartado, 99. Iniciales, M. A.

El día militar

SERVICIO DE OFICIALES PARA HOY

De la Plaza

Guardia de Cárcel.—Príncipe. Guardia de Hospital.—Zapadores. Capitán de día, hospital y provisiones.—El de Zapadores don Antonio Gelabert Homar. Imaginaria de Idem Idem.—El del Príncipe don Fernando de Nieva Gallardo.

Zapadores Minadores

Cuartel para la semana entrante.—Capitán (escala reserva) don Antonio Iglesias Mejome. Guardia.—Alfrez (escala reserva) don Ramón Amejide Fernández. Imaginaria vigilancia, hospital, visita y compra.—Teniente Idem don Ceferino Cambor Muñiz.

Divulgación científica EL SARAMPION

En Madrid la parálisis espinal infantil, en Asturias parece ser que se albergarse el sarampión, haciendo víctimas cual es de suponer a los indefensos niños. Pues bien; el elemento sanitario tiene el deber de hacer frente al elemento infeccioso para librar de las garras de la muerte a los mismos. Para ello es muy necesario que se apreste a la defensa la familia-sociedad y médico, pues de lo contrario, formarían parte del elemento infeccioso con grave perjuicio del defensivo, cuyo resultado sería siempre la multiplicación de víctimas y difusión del proceso.

Los estados más progresivos demuestran que el porcentaje más elevado de morbilidad y de mortalidad en los primeros años de la vida, después de las alteraciones de la nutrición, es el de las infecciones agudas, y muy especialmente el de las eruptivas. De la difusión, causa patogénica del sarampión, la higiene y la medicina moderna nos lo demuestra con sus conocimientos llevados al frente un sistema de profilaxis y de terapéutica como base racional para la lucha contra el contagio y por lo tanto la neutralización del proceso.

Los varios medios de profilaxis los podemos reducir a dos.

1.º Evitar el contagio por las medidas higiénicas, para lo cual es imprescindible el diagnóstico precoz, procurando el aislamiento de los infectados y las mejores condiciones higiénicas de estos, como auxiliar supremo del tratamiento.

2.º Procurar, lo más pronto posible, poner en práctica las medidas destinadas a la defensa del organismo contra la infección. Muchos son los medios que se vienen utilizando para la lucha contra tal o cual infección, pero hoy es del caso no ocuparse de otra más que la que parece predominar: el sarampión.

Este proceso febril con erupción y lenguetazos en visceras, puede a simple exploración tomarse por benigno y se toma en la mayoría de los casos, pero desgraciadamente suele suceder que el canuto del lenguetazo se convierta en cruel mordisco, haciendo víctima de la infernal tenaza al angelical ser, y como resultado de esto la creación de un verdadero océano de dolor en el hogar.

Esta es la causa que me decide a escribir este artículo, rogando y estimulando a los compañeros, familias y sociedad procuren prestarse a la defensa y colaborar en caso de epidemia lo mismo benigna que mortífera de sarampión. ¿De qué forma? Procurando el médico obtener en el medio donde desenvuelve sus actividades cantidad de suero adecuada a las fuerzas del enfermo convaleciente, poniéndola a disposición de la familia y de los relacionados con ella para inmunizar a sus niños, al mismo tiempo tiene el deber de enseñar a la gente, ilustrándola y haciéndola ver cuál la luz del sol los enormes beneficios que se pueden alcanzar de la gueterapia a costa de un pequeño sacrificio, sin riesgo alguno para el donante, cual enorme beneficio para la lucha contra la infección.

No hay que olvidar que el sarampión origina muy frecuentemente complicaciones serias y graves, cual bronconeumonías, infección, hipertóxica, septicemias, etcétera, etc. Esto unido al darme y la esterilidad de los medios corrientes para la lucha contra las mismas, no hay más remedio que pensar y procurar el suero de convaleciente o sangre que tanto el padre como el médico deben reclamar, el cual una vez inyectado surgirá de nuevo la vida, la que neutraliza el dolor y procura la euforia y alegría del hogar.

No olvide el lector que las conquistas adquiridas después de muchos trabajos y labor de hombres eminentes que constantemente consagraron su vida y entendimiento al servicio de la humanidad, son por algunos rechazadas. ¿Sabeis por quienes son rechazadas? Por

Hoy se rompe

un estupendo bocoy de rico vino de «Tierra León»

En la cantina del Vasco (Bajos del Hotel Francés)

Habrán taquinos variados, y los ya populares taquinos de bacalao al pir pir. Especialidad de la casa

los ignorantes y escépticos. No egrimen argumento científico alguno para oponerse; pero ante la ignorancia no dudan en rechazarlo. Esto resulta muy cómodo, pero poco práctico, puesto que a la vista un descubrimiento arrollador, se abre paso por sí solo a pesar de la nefasta labor y negativa de los anémicos espirituales que en absoluto por nada haicen, hacen el ganso.

Felipe Sarabia.

Inspector municipal de Sanidad.

Mieres, Noviembre 1929.

LA ESMERALDA

Cimadevilla, 8—Teléfono 3710

Artículos de Joyería. Relojes de todas clases y marcas.

Precios económicos.

Para fajas de Señora y Caballero y Bragueiros para Herniados, preferid siempre los que vende la

DROGUERIA ASTURIANA

que son de una garantía absoluta.

San Francisco, 6 Teléfono 26-38

OVIEDO

Sección por palabras

DISCIPULA Vasconcel. Ondulación-fitas-masajes. Argüelles, 37, segundo, Oviedo.

AVISO IMPORTANTE. Para tener, limpiar la Tintorería Escobar, la mejor y más barata. No confundirse. Portugalete, 14, junto iglesia San Juan.

VENDO coche Renault 6 caballos, cerrado cuatro puertas. Informes: Garage Asturias.

VENDO comedor completo, máquina de coser, piano y espejos grandes. Informarán: Uría, 68.

SE TRASPASA tienda de comestibles, poca existencia y vivienda. Informes: Paraiso, 11, segundo.

A LOS DUEÑOS de quintas, garages y porterías, persona sola, de inmejorables condiciones, sabiendo trabajar algo de carpintería y de carros, se ofrece por poco sueldo. Informarán en esta administración.

CHALET, de nueva construcción, se alquila en Monte Santo Domingo, Razon: Arzobispo Guisasola, 8, primero, izquierda.

LEONISA, SASTRA. Se hacen trajes para caballero y niño, y uniformes, se planchan y limpian trajes. Covadonga, 18.

COMPRO DE OCASION GRAMOFONOS Y DISCOS. Melquiades Alvarez, 6, Oviedo.

SE VENDE una casa de dos pisos y planta baja en Oñón, 63. Para informes en la misma.

SE ALQUILA habitación con asistencia o sin ella, independiente. Azcárraga, 31, tercero, izquierda.

OCASION — Por ausentarse vendese barato coche «Chrysler», cerrado, dieciséis caballos, cuatro cilindros. Garage Ovetense, Oviedo.

SE VENDE gabinete, armario de luna, alfilería y aparador. Informes: Luneta, 6, Tienda.

HACEN falta buen oficial y oficiales para sastrería de paisano. Casa Matamoros.

Compagnie Generale Transatlantique
Para Nueva York
Próximas salidas de LA CORUÑA
Roussillon, 18 Noviembre
La Bourdonnais, 30 Noviembre
Admiten pasajeros e camiones y coches de lujo y frigoríficos
LOS QUE ENGAN EL PERMISO PARA VOLVER A ENTRAR EN LOS ESTADOS UNIDOS NO NECESITAN OBTENER EL VISADO E SU PA APORTE POR UN CONSUL AMERICANO.
LOS CIUDADANOS AMERICANOS UNAMENTE NECESITAN EL PASAPORTE AMERICANO, SIN NINGUN VISADO.
Para informes dirigirse a su Consignatario
Eduardo Fariña.-La Coruña

HOTEL HISPANIA
Calle Cortes, 294 (junto a la Exposición) — Teléfono 33088
250 magníficas habitaciones
Edificio construido recientemente con mobiliario completamente nuevo.
Teléfono interurbano en todas las habitaciones
COCINA INTERNACIONAL
BARCELONA
PRECIOS ESPECIALES PARA GRUPOS COLECTIVOS

La Unión y el Fénix Español
COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS
Capital social, 12.000.000 de pesetas efectivas completamente desemboladas
85 años de existencia
Seguros sobre la vida
Seguros contra incendios
Seguros Marítimos
Seguros de valores
Seguros contra accidentes
Subdirectores en Asturias
Hijos de Lacozette
AGENCIAS EN TODOS LOS PUEBLOS
RUA, 5. — OVIEDO

BODAS - LUNCHS - SOIREES
SOLO
CAMILO DE BLAS
(Servicio a todos los puntos de la provincia)
CESAR LOPEZ
JOYERIA y OPTICA
Gran surtido en gafas y lentes. Ultimos modelos.
Despacho rápido de recetas
Ramón y Cajal, 6 Teléfono 2670
SASTRERIA
PAISANO - MILITAR
Cortadores especializados de primer orden
JOSÉ MATAMOROS
Doctor Casal, 7, primero.-OVIEDO

Saber escoger
Esta es la cuestión en todos los órdenes de la vida. Para su profesión, para su país, para sus amistades, para su vida sentimental, es indispensable una buena elección. Para sus dolencias, también el primordial es dar con un buen médico y un buen medicamento.
Sea, pues, exigente al escoger. Si tiene TOS, por ejemplo, elija un buen remedio. Un remedio activo, rápido, seguro, consagrado por los años, que prevenga sus bronquios contra futuras complicaciones. Las PASTILLAS del Dr. ANDREU cumplen estos requisitos. Descongestionan, calman la irritación de las mucosas y hacen expectorar.
No pida "algo para la Tos". Pida
Pastillas del Dr. Andreu

Es el surtido de Trincheras caballero tres telas que tiene MI TIENDA de 15-20-25-30 35-40-45-50-55 y 60 pesetas, hechas con los mejores artículos y completamente garantizadas. Las hacemos en todas las calidades a medida sin aumento de precio. MI TIENDA presenta siempre el mayor surtido en Trincheras lana varios colores desde 70 pesetas y Abrigos cuero desde 90 pesetas. No olvide. Para comprar bien y barato siempre recuerde

MI TIENDA
Uría, 30 Teléfono 3650

CRONICA DE SOCIEDAD

VIAJES

Salieron para la Corte don David Sommes y su distinguida señora doña Amparo Ruiz Gómez.
—Regresaron a esta capital nuestro estimado amigo el ex diputado a Cortes don Alfredo Martínez, su distinguida señora y encantadoras hijas Mercedes y Mariuja.
—Salieron para Barcelona nuestro amigo el diputado provincial don Carlos Hanjul y su distinguida señora.
—Ha regresado a esta capital nuestro amigo don Dionisio Homé y su bellísima hija Mercedes.
—Después de pasar estas últimas fiestas en la Corte, ha regresado a esta población nuestro estimado amigo el muy competente Interventor de la Sucursal del Banco de España en esta plaza don Jacobo Albrúñedo.
—Salido para la Corte nuestro amigo el diputado provincial don Remando Cascos.
—De Barcelona regresó el dignísimo representante de Asturias en la Exposición Misional, por la que tanto laboró, don Inocencio Rodríguez Díaz.
—Salido para Barcelona nuestro amigo don Pedro Miñor y su distinguida señora.
—Para Madrid salió el muy culto vicesecretario de Cámara del Obispaño don José Antonio Fernández de la Vega.
—Ha regresado a esta capital nuestro estimado amigo don Luis Lafont.
—De Madrid se trasladó a su casa de Gijón la distinguida dama asturiana doña Consuelo Cienfuegos Jovellanos.
—Ha regresado a esta capital nuestro distinguido amigo don José Múzoz.

—Salido para Barcelona y a su casa de Valencia, donde pasará una temporada, el provisor del Obispaño don Juan Puertes.
A la estación acudieron a despedirle el mayordomo y sobrino del Rvdmo. Prelado señores Artavia y Luis (don Juan), el procurador y notario eclesiástico señores Cuesta y Menéndez (don José) y otras distinguidas personas.
—Para Galicia, donde pasará solo unos días, salió nuestro estimado amigo el competente Director de la Sucursal del Banco de España en esta plaza don Bernardo Conde.
—Con su distinguida familia salió para Madrid nuestro amigo don Benito Cavanilles.
—Salieron para Almería, doña Pilar Arango, distinguida señora de nuestro buen amigo don Justo A. Rodríguez, dignísimo e ilustrado Director del Banco de España en dicha población, y sus hijas Rosarín y Conchita.
—Saludamos en esta capital a nuestro amigo de Infesto don Prudencio Díaz González.
—Terminados sus deberes como soldado, ha marchado a Galicia don Juan Pérez Pérez, acompañado de sus hermanas Delfina, Rosario y Carlos, que pasaron una temporada en Oviedo al lado de sus amigos los señores de Pérez Lozana.
—Después de pasar una temporada en su casa de Tellego regresaron a esta capital las distinguidas señoritas Encarnación y Antonia Carrizo.
—De su posesión de Valdesoto llegaron a esta población el señor marqués de Canillejas y su distinguida Manjoya.
—Regresó a esta capital nuestro amigo don Oscar Mairiot.

LAS RELACIONES FRANCO-ALEMANAS

Las declaraciones de Tardieu provocarán una respuesta política en el Reich

Berlín.—El texto del discurso del señor Briand, leído ayer en la Cámara, ocupa varias columnas de los diarios alemanes, que no han tenido tiempo de comentar las declaraciones.
Los títulos y subtítulos de los periódicos son bastantes significativos, pudiéndose asegurar que ha producido excelente impresión las afirmaciones categóricas de Briand sobre la continuación de su política.
Por el contrario, las declaraciones de Tardieu, han causado emoción.
Se cree que el anuncio del plazo

de evacuación de la zona de Renania acaso sean diferidos, causando esto entre los alemanes gran asombro, pues consideraban el 30 de Junio como fecha última para la liberación de Renania.
Las declaraciones de Tardieu, provocarán una respuesta política en el Reich seguida de una gran campaña de Prensa.
Los nacionalistas alemanes muestran un gran júbilo por entender que Tardieu ha confirmado la tesis que ellos venían defendiendo al mar el plebiscito contra el Plan Young.

EN EL DIARIO "EL SOL"

En conmemoración al vuelo del avión «Jesús del Gran Poder»

Madrid.—A las ocho de la noche, en el periódico "El Sol", se celebró el acto de imponer a los capitanes Jiménez e Iglesias, la condecoración en conmemoración del vuelo del avión "Jesús del Gran Poder", regaladas por la colonia española de Nicaragua.
Fue portadora de las insignias la señora doña María Luisa Pérez Blanco.
Asistieron, entre otros, al mencionado acto, el general Soriano, el vicepresidente del Aero Club, muchos jefes de Aviación, los directores de "El Sol" y "La Voz" y los redactores de los respectivos diarios.

el director de "El Sol", contestando a las condecoraciones las ofreció con otro discurso el general Soriano.
Después, don Feliz Lorenzo, impuso a los aviadores las condecoraciones.
Por último, todos los invitados estuvieron visitando los talleres de los diarios citados, celebrándose como final un "lunch" en honor de cuantos asistieron al acto.

En Zaragoza

Inauguración de un grupo escolar

Zaragoza.—El día 17 se celebró el acto de inauguración del grupo escolar "Joaquín Costa", con asistencia del director general de Enseñanza Superior y todas las autoridades.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

El exministro señor Bergamin pronuncia una interesante conferencia sobre la reforma de la Constitución, en Zaragoza

AMPLIACION AL CONSEJO

Madrid.—El ministro del Trabajo llevó el proyecto de decreto relacionado con lo tratado en la Conferencia de Ginebra, sobre fijación de los salarios y normas a los Comités paritarios para que éstos nombren los miembros que han de intervenir en la citada cuestión de salarios.
Dijo el señor Aunós que como España en este asunto tenía concedida más ampliación que la marcada en el Convenio de Ginebra, no había habido inconveniente en adherirse a él.
Se aprobó también lo relativo a las inspecciones en Cajas y Compañías de Ahorro, habiendo un inspección oficial en estos organismos. Los inspectores del ministerio del Trabajo girarán visitas a esos organismos para garantizar la aportación y los intereses de la masa social que las nutre con sus economías.
El ministro de Economía llevó un proyecto de decreto sobre protección de las marcas de vinos españoles en el extranjero con el fin de evitar sean adulterados, garantizando en todos los mercados del mundo las marcas de vinos españoles.

El salón estaba abarrotado de público, quien interrumpió numerosas veces al orador con ovaciones extraordinarias.

CINCO MUERTOS EN UNA EXPLOSION

Nueva York.—Comunican de Elyria, que hubo una explosión en una fábrica de gas.
Como consecuencia del accidente resultaron cinco obreros muertos y otros cinco graves.
ZARPA LA FLOTILLA ESPANOLA
Lisboa.—Zarpó la flotilla de guerra española, que se había refugiado en el puerto de Taha a causa del temporal.
Amainado éste los buques se hicieron a la mar.

Una avioneta particular Sufre un accidente al aterrizar

Madrid.—En un campo propiedad de la Unión Eléctrica Madrileña, aterrizó violentamente una avioneta que había salido momentos antes del campo de Getafe.
El piloto se dio cuenta de que el motor rateaba y buscó un lugar para aterrizar, lo que hizo normalmente, hasta encontrar una piedra de un metro, que le causó averías importantes en el tren de aterrizaje.
Todos los pasajeros resultaron ilesos y no llevaron más que un susto morrocotudo.

La única forma de anunciar bien es encargando sus presupuestos a PUBLICITAS quien dispone de personal especializado en la redacción de textos y dibujos

Casa en Asturias: URÍA, 70 -- OVIEDO

Exclusiva para los tres diarios de Oviedo

El Ayuntamiento dispondrá para en breve de un salto de agua capaz para el alumbrado de calles y aldeas cercanas a la villa

EL ALUMBRADO EN LOS BARRIOS

Una comisión de vecinos del barrio de Melandriera, en San Andrés de los Tacones, visitó ayer al alcalde señor Tuya, interesando que el alumbrado eléctrico se extienda a aquel barrio, el único que queda de la citada parroquia, sin disfrutar de tan importante servicio público.

Los comisionados, que iban presididos por don Valentín Álvarez y el alcalde de barrio, anunciaron que el vecindario contribuirá con el 25 por 100 de los gastos. Al Municipio le piden aporte el otro 25 por 100, pues el resto lo satisfará la Compañía Popular de Gas y Electricidad.

El alcalde contestó a los comisionados que el Ayuntamiento dispondrá para en breve de un salto de agua, capaz para el alumbrado de calles y aldeas; cabe esperar hasta entonces para la implantación de ese servicio en Melandriera.

Ayer recibió el alcalde la visita del nuevo Recaudador de Contribuciones y la del inspector provincial del Trabajo don Rufino del Rosal.

LA RECAUDACION DE ARBITRIOS

Terminaron ayer las reuniones de las Comisiones de Hacienda y Arbitrios, que se ocuparon de activar la recaudación.

Acordaron en resumen, que se proceda al embargo de todas las personas que adeuden cantidades al Ayuntamiento por concepto de arbitrios.

UNA SENTENCIA

Ayer fué notificada por el Juzgado de primera instancia del distrito de Occidente, la sentencia recaída en el pleito seguido por los practicantes de la Casa de Socorro, contra varios concejales del Ayuntamiento de 1922, a quienes exigirán los demandantes los sueldos correspondientes al tiempo en que estuvieron cesantes por faltas en el servicio.

El Tribunal Contencioso-administrativo y el Supremo, habrán dado sentencia favorable a los practicantes; pero llegado el asunto a los Tribunales ordinarios, el juez señor Siboni Cuenca falló el pleito, absolviendo totalmente a los concejales demandados.

LOS TITULOS DE PATRONES DE CABOTAJE

La Real orden de 25 de Octubre de 1929 (D. O. 243) de la Dirección general de Navegación, expone que al objeto de transcurrir el plazo de un año no existan otros nombramientos de patronos de cabotaje de primera y segunda clase que los expedidos por esta Dirección, se procederá por todas las Comandancias de Marina a recoger los existentes, enviándolos a este Centro para su canje, debiendo entretanto proveer a los interesados de un pasaporte provisional.

Con el objeto de que al propio tiempo pueda ser comprobada la autenticidad de los mismos cada Comandancia de Marina recogerá únicamente los expedidos por ella, certifiéndose de su legalidad, previa la oportuna comprobación con las actas de examen y expedientes personales, tanto en lo que respecta a la clase de nombramiento como a los trozos de costa y especialidades que abarque y una vez hecho esto lo remitirá a este Centro.

Se procurará dar a estas instrucciones la mayor publicidad posible, a fin de que llegue a conocimiento de los interesados que no será válido ningún nombramiento que en

MUY INTERESANTE PARA LA PROVINCIA

Con motivo de lo dispuesto por el Comité Paritario del Comercio de Oviedo, los populares almacenes «Al Pelayo» ponen en conocimiento de su numerosa clientela de la provincia, que continúa abriendo todos los Domingos, como siempre, a fin de que puedan realiz sus compras sin pérdida de ningún día laborable.

el referido plazo de un año, a partir de la fecha de publicación de esta circular, no haya sido canjeado con arreglo a las normas que quedan señaladas.

EL "ALFONSO XIII"

Hasta después de las ocho y media de la noche de ayer no llegó al Musell, procedente de Coruña, y en viaje de regreso de Nueva York, Habana y Veracruz, el trasatlántico "Alfonso XIII".

Desembarcaron seguidamente los 33 pasajeros que traía para Gijón, y, después de descargar 140 toneladas de mercancías de procedencia americana, se hizo a la mar con destino a Santander, en la madrugada de hoy.

SECCION MARITIMA

Continúa el tiempo de turbón, habiendo transcurrido el día de ayer con horizontes entoldados. A la caída de la tarde señalaba el barómetro 766 milímetros.

El telegrama del Observatorio dice:

"Persiste en España el tiempo de cielo nublado y nebuloso".

Entradas

Alfonso XIII, pasaje y carga, Coruña.

Fortunata, general, Navia.

Mont Seny, mineral, Bilbao.

Rosario, idem, idem.

Lalín, general, Santander.

Salidas

Alfonso XIII, pasaje y carga general, Santander.

I. Figarido, carbón, Barcelona.

Anchaka-Mendi, general, Santander.

V. Nespral, carbón, idem.

Iciar, vacío, Villagarcía.

María Cristina, carbón, Valencia.

Amantazu, idem, Barcelona.

Galicia, idem, Coruña.

Monte Faro, vacío, Avilés.

Magdalena, carbón, Santander.

El Gaitero, general, Villaviciosa.

Robert, vacío, Inglaterra.

Ecos del Magisterio

Sección Administrativa

Ha sido nombrado maestro interino de Sección de Llanes don Angel Alonso Martínez.

A causa de enfermedad es baja en la Escuela de Serandi (Proaza) el maestro interino voluntario don Enrique Álvarez de la Fuente.

Uno de estos días se hará nuevo nombramiento.

Se ha hecho cargo interinamente de la dirección de la Escuela graduada de niños de Llanes don Pedro Mijanes.

Al Ordenador de Pagos del Ministerio de Instrucción pública se consulta si las gratificaciones se hallan o no sujetas al impuesto para huérfanos del Magisterio.

Se envió al señor Gobernador civil, a fin de que se sirva disponer su publicación en el "Boletín Oficial", el anuncio de convocatoria a elecciones para la provisión del cargo de habilitado sustituto de los maestros del partido de Castropol.

BANCO GIJONES DE CREDITO

CAPITAL: 12 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL

Corrida, núm. 48, GIJÓN.

Sucursales en Avilés, Colunga, Luanco, Ribadesella y Villaviciosa.

Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO

CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA.

Intereses tres y medio por ciento.

Reintegros a la vista.

Consignaciones a vencimiento fijo.

A seis meses..... 3 1/2 por 100

A un año..... 4 por 100

CUENTAS CORRIENTES

En pesetas y Moneda Extranjera a la vista y a plazos, con abono de interés a tipos muy favorables.

La temporada taurina LOS MATADORES DE TOROS

"CHICUELO"

Entre los más desgraciados en esta última temporada tenemos que incluir al notable torero sevillano Mamolito Jiménez "Chicuelo". Iba con una buena campaña, pero la cornada sufrida toreando en la plaza de Barcelona, le interrumpió en su marcha, y luego, en plena temporada, fué víctima de otro percance de consideración en la plaza malagueña, y ya no volvió a vestir el traje de luces en los meses que restaron. Por eso "Chicuelo" se quedó en 36 corridas, ocurriéndole lo mismo que ayer atribuímos a Antonio Márquez, es decir, que no puede juzgarse de los méritos contraídos por Manuel Jiménez por el número de corridas que pudo echar fuera, ya que las circunstancias, detalladas más arriba, le impidieron cumplir sus compromisos.

La temporada hubiera sido para "Chicuelo", sino tan brillante como la anterior, en la que llegó a sumar más de 80 corridas, sí de las más sobresalientes, porque los dos percances reseñados le hicieron perder más de una treintena. Y como algo tenemos que decir de su actuación, expresaremos que "Chicuelo", después del formidable triunfo alcanzado en la plaza de Madrid al comienzo del año 1928, había adquirido una velocidad sorprendente, y esto le valió para sumar, como ya dijimos, más de 80 fiestas; y esa misma velocidad hubo de servirle también para contratar un buen número para en la que acabó de finar. Pero, en realidad, "Chicuelo" no estuvo a la altura de su fama más que en los primeros meses de la primera de las temporadas citadas. Luego no hizo sino vivir de la popularidad alcanzada y del resturamiento adquirido. Nosotros lo vimos cuando ya no era el "Chicuelo" de las grandes faenas. Bien es verdad que no olvidamos tampoco sus épocas de desastre, tanto más de señalar éstas cuanto que "Chicuelo" es uno de los toreros que más arte personal posee, uno de los toreros más sabios, uno de los toreros más elegantes.

Recordamos siempre a Manuel Jiménez, al primer "Chicuelo", padre del actual, porque era un buen artista. Y lo recordamos por buen artista, pero también por infelizmente, porque no tuvo ocasión de saborear las mieles del triunfo. Estas ocasiones se le han brindado a su hijo, honrando merecidamente la memoria de su padre. Porque "Chicuelo" es también un gran artista, pero un artista más afortunado.

"Chicuelo" seguirá en los primeros puestos. Como él quiera, nadie podrá arrebatarle el que, por sus excepcionales condiciones, tiene merecido, y el que nosotros deseamos que conserve por mucho tiempo.

ANECDOTARIO TAURINO

En la plaza de Barcelona hallábase hace algunos años "Guerrita" viendo el desenjaque de una corrida de Miura.

La corrida era de bichos buenos mozos, bien puestos de cuerma, excepto un toro, cornalón, que lo estoqué "Bebé Chico".

Señalando una de las reses, dijo "Guerrita":

—Como ese era el que yo recibí en Seviya.

—¿Cómo ese?—preguntó uno, refiriéndose al cornalón.

—A ese le recibe su madre, contestó Rafael.

PALITROQUES.

JUGUETES

NUEVO CATALOGO ILUSTRADO

Grandes novedades.

Inmenso surtido.

Venta exclusiva

AL POR MAYOR

Hijo de P. Guillen

Santiago, 25

VALLADOLID

Taller de reparación de Máquinas de escribir y Gramófonos

Melquiades Alvarez, 6

OVIEDO

ARCAS GRUBER

Su tranquilidad,

sus valores, sus documentos, la seguridad de sus negocios, ¿cuánto valen? Seguramente mucho más que lo que cuesta un arca Gruber. Le conviene a usted estudiar lo antes posible la adquisición de una caja de seguridad moderna. Pida hoy mismo nuestro catálogo de arcas.

MATH GRUBER
PROVEEDOR DE LA REAL CASA
BILBAO
APARTADO 112

RECOMIENDO MUY ESPECIALMENTE MI FAMOSA CAJA PARA CAUDALES NÚM. 1560 A PRUEBA DE ROBO, FUEGO Y SOPLETE EL MAYOR ÉXITO DE ARCAS

300 REFERENCIAS

EN ASTURIAS

oooooooooooooooo

AGENTES EXCLUSIVOS

HERMANOS GARCIA ALVAREZ

CALLE CAMPOMANES, NÚM. 10 — OVIEDO

D. Cristeto Rayón Villanueva

Nos produjo tanto dolor como sorpresa la noticia del fallecimiento del joven don Cristeto Rayón Villanueva, hijo de nuestro estimado amigo don José, secretario particular del señor marqués de Aledo.

Es otra desgracia que llena de profunda amargura a seres queridos, y más cuando se considera que es una juventud lozana la que se va para siempre.

Don Cristeto Rayón contaba 22 años, edad en que se acarician las más bellas ilusiones y se mira al porvenir con la sana alegría de un espíritu sin impurezas.

Inteligente y bueno, con un gran corazón, si era el orgullo de su padre, era honor de la familia con sus elevadas prendas, habiendo producido verdadero pesar su muerte.

En la tarde de ayer se verificó la conducción del cadáver del malogrado joven al cementerio del Salvador. En la comitiva figuraban representaciones nutridas de todas las clases sociales.

Los duelos estaban constituidos: El eclesiástico, por el muy ilustre señor magistral de la Santa Iglesia Catedral Basílica don Benjamín Otiz y Román, el beneficiado don Faustino Murias y el capellán castrense don Joaquín de la Villa y García.

El de amigos, por el excelentísimo señor marqués de Aledo, don José González Herrero, don Pedro Camgas, don Eduardo Sousa y don Vicente Noriega.

Otro de amigos, por don José y don Benito Saavedra, don Fermín Pedrosa, don Fernando Menéndez Elchevarría y don Manuel Bustos.

El de familia, por los primos del finado don José Rayón Prada, don Enrique Serrano Rayón, don José Rayón Fernández, don Francisco Moreno y don Julián Rayón Gómez.

Y otro de familia, por don Víctor Ochoa Ollavarrieta, don Pedro Martínez Coll y don Jesús Rayón de la Ballina.

A su atribuido padre don José Rayón de la Ballina; hermanas doña Soledad y don José Antonio; hermano político don Pedro Mar-

tiniez Coll; tíos políticos y sobrinos, hacemos presente nuestro sincero pesar por la gran desgracia sufrida.

Doña Felisa Valdés

Noro

Después de penosa dolencia, en que puso a prueba toda la bondad de su alma y su santa conformidad, nacida de un fuerte espíritu cristiano, descansó eternamente en el Señor, en esta ciudad, la respetable anciana doña Felisa Valdés Prado, que fué esposa amantísima de aquel noble caballero que se llamó don Pablo F. Miranda, alto en pleado de la Diputación provincial, fallecido hace unos años.

Cuanto digamos de las virtudes de doña Felisa no será sino homenaje a su vida ejemplar. Porque era una dama en que se daban todas las dotes de la mujer cristiana, de esa mujer que sabe de su alta misión en la tierra e inspirándose en sanas doctrinas la cumple con celo, lealtad y amor.

Doña Felisa fué una esposa digna, llena de cariño para el compañero que eligiera para compartir las dichas del hogar; y fué una madre tierna y abnegada, que miró siempre para los suyos con el más puro amor.

En Oviedo era estimadísima por sus esclarecidas virtudes, manifestándose un verdadero pesar por su muerte.

A las cinco de la tarde de ayer se verificó la conducción de su cadáver al cementerio de San Julián de los Prados, constituyendo el acto una sentida manifestación de duelo.

A sus hijos, todos muy estimados en LA VOZ DE ASTURIAS, don Vicente, doña Amparo, doña María del Carmen y doña María del Rosario; hijos políticos don Enrique de la Grana Valdés, doña Dolores Novat, doña Trinidad Fernández y doña Catalina Tuñón;

nietos, hermanas doña Josefa Valdés Moro, hermanas políticas doña Concepción Fernández Miranda y doña Pilar Vigil, primos y sobrinos, enviamos el testimonio de nuestra íntima condolencia.

Crónicas Judiciales

SEÑALAMIENTOS PARA EL LUNES

Sección primera

Laviana.—Contra José María Alvarez Fernández, por tenencia ilícita de arma de fuego. Abogado, señor Graña; procurador, señor Caballes.

Luarca.—Contra Severino Alfonso Fraga, Avellino Martínez Menéndez, Benigno González García, José Suárez Montes y Manuel Iglesias López, por violación. Abogados, señores García (D. M.) y Suárez; procuradores, señores Herro y Casaprima.

Sección segunda

Dena.—Contra Bernabé García González y Francisco García González, por disparo y lesiones. Abogados, señores Loredó y La Justicia; procuradores señores Bernardo y Rúa.

Infiesto.—Contra Marcelino Fernández Crespo y Ramón Forcelledo Espino, por atentado y lesiones. Abogados, señores La Justicia y Suárez; procuradores, señores Rodríguez y Cabañas.

SALA DE LO CIVIL

Pravia.—Don Felipe Pintó Casan con las Sociedades I. Abadal y Compañía y T. Fierros e hijos, sobre dominio de tercera de un crédito de 71.544,66 pesetas. Abogados, señores Builla y Moutas; procuradores, señores Sorz y Bueres.

SENTENCIAS

Laviana.—Absolviendo a Manuel Valero Rodríguez de estafa.

Laviana.—Absolviendo a Miguel Fernández de tentativa de homicidio.

Lena.—Condenando a Victoriano Suárez, por lesiones, a un año de prisión y pago de indemnización de 300 pesetas a Amable González Álvarez.

Siero.—Condenando a Bibiano González González, Vicente García Nieto y Ramón Duarte Nieza, por tenencia de arma, a los dos primeros a un mes y un día de arresto y 100 pesetas de multa, y, al último, por ser menor de dieciocho años, al pago de multas de 125 y 100 pesetas.

SANTILLANA DEL MAR

Notas de arte publicadas por el marqués de Aledo

Mi entrañable amigo el marqués de Aledo, ha dado a la estampa, hace unos meses, un maravilloso libro dedicado a Santillana del Mar; maravilloso por su edición—algo hasta ahora desconocido—; maravilloso por sus vigorosos grabados, y maravilloso en fin por el anhelo artístico que persigue (dar a conocer las obras de arte, es ensanchar los horizontes de la Patria) del que se han ocupado en la forma más encomiástica y justa plumas de artistas y literatos patrios y extranjeros, a las que desde luego no pretendo igualarse la mía, únicamente de admirador y amigo.

Esto te hará comprender lector, que las presentes líneas no han de añadir ni un florón más de gloria a la ya conquistada por su autor, ni un átomo de modernidad a lo ya dicho. La vida actual ha ido dejando a trasmano y como en un rincón, aquellas cosas que hablan del pasado y se apartan del "mundanal" y ensordecedor "ruido" de los tiempos presentes. Ante el tintineo del dólar, enmudece la lira; el sonar del motor apaga el canto georgico de nuestras carretas aldeanas; el zumbido del aeroplano ensordece al pobre ruiseñor de la selva, y el horrendo rascacielos mira insolente con sus cien mil ventanas, a los viejos y antañones ojivales de nuestras Catedrales, hoy un poco empujeadas y asustadas.

Las grandes urbes con la arquitectura al uso y sus amplias calles, de simétricas y monorríticas manzanas de edificación, tienen para el viejo artista un matiz de tristeza, pese a su bullicio, parejo al que producen aquellos interminables y monótonos horizontes castellanos.

Cuando en las andanzas por ciudades y villas, se topa el viajero con un lugar como Santillana del Mar, hace un alto y se siente tan satisfecho al cobijarse de estos pueblos como el caminante del desierto a la sombra de los verdes y frescos oasis.

Afortunadamente nuestra Patria conserva aún ejemplos en donde el arte de otras edades menos febriles, pero más conscientes y sobre todo más severas, plasmaron en canchales, palacios, Colegiatas, e iglesias, todo el modo de vivir de un pueblo hidalgo y guerrero, de sabios y poetas, para quienes la ciudad, la villa y la morada, eran resumen y compendio de la existencia. Por eso esas casas antiguas, serias y pacatas con sus ventanales y torreonies, sus amplios corredores y sus inmensos estrados, nos recuerdan a los hidalgos y guerreros de adusto y ceniceño rostro, que inmortalizó el pincel del admirable Dominicus Teutocoppuli, que leían a Homero, asistían a los autos de fé, rompían una lanza por su Dios y por su dama y no conocían otro "metal" que el de su reluciente y tajante tizona.

En la provincia hermana, al lado de verdes altozanos y de montañas floridas, rodeada de viejas cajigas y de castaños rugosos, Santillana del Mar, canta con verso del romancero aquella edad del marqués poeta y del pícaro Gil Blas, que tuvieron la fortuna de vivir en una villa, toda armonía, toda arte y toda elegancia.

Estos pueblos emporreados y patinados, de las callejuelas pinas y angostas, se mancillan con la vida moderna. El silencio, la oración y el sonar de trompas guerreras o buerinos de caza, van mucho mejor a estos lugares recóletos, que el de las bocinas automovileras y el bullicio de los organillos callejeros.

Yo he sufrido un desencanto al escuchar cuando cruzaba absorto las calles de Santillana, las notas chillonas de un tango chabacano que salían como una blasfemia por los ventanales de la casa de los Verlandes; y me ha parecido un insulto impardonable al ver en la antojama de la casa de la Villa, dos magníficos Rolls y he protestado iracundo al observar al lado de una ventana toda severidad y armonía, los chocarones coloridos de los azulejos andaluces; y es que a estos lugares debiera conservarseles como a una reliquia, a la que no pudieran llegar las pecadoras manos de los tiempos presentes.

La pobreza y la soledad en que

hasta ahora vivió Santillana, la hicieron muy dichosa. Hoy que es rica, tal vez no lo sea tanto, "pues hay que estar solo y pobre para ser feliz".

Ignacio Herrero, con una idea plausible de dar un carácter de universalidad al conocimiento del arte español, ha compuesto este libro que prologó el insigne autor de "Casta de hidalgos", y bien merece aplauso, ya que gracias a su publicación podrán conocer muchos de los que despreciamos nuestra Patria, el tesoro imponderable de arte que todavía encierra, apesar de las múltiples sangrias que por incuria de todos ha sufrido.

De esperar es que no estanque su afán en esta su primera obra, Asturias, su patria cénica, en donde aún existen trofeos artísticos de rancia prosapia: ermitas de Naranco, Colegiatas de Salas, iglesias de Santillana, Las Celdas, San Pedro de Villanueva, palacios como el de la Rúa y tantos otros, recaban del marqués de Aledo un nuevo libro en su serie de publicaciones artísticas, que como el dedicado a la Asturias de Santillana, pregone el valor de esta otra Asturias, a la que nos consta tanto aprecia el querido autor.

JOSE BUYLELLA

PARA QUE LA GENTE SE ENTERE

Se hará la expedición a Barcelona

Sr. D. Antonio Juan Onieva, Director de LA VOZ DE ASTURIAS

Nuestro distinguido amigo: Sorprendidos con la lectura del artículo que "Región" dedica, en su número de hoy, a comentar la organización del viaje que hemos proyectado a la Exposición de Barcelona, creemos imperioso deber aclarar ante el público algunos conceptos expuestos en el suelto de "Región", por juzgarlos mortificantes para la persona de usted y de tal injusticia, que dejarlos pasar sin respuesta constituiría en nosotros muy grave falta a la amistad y bien pobre amor a la verdad.

Nació este Centro, no ahora, como usted sabe, sino a raíz de organizarse en Asturias el Patronato de Turismo, y era nuestra idea colaborar a sus fines—como así lo ha reconocido el mismo Patronato—cual lo han hecho otras provincias de que tenemos buen ejemplo en Valladolid.

Creído este Centro pensamos en una persona capaz y habituada a la organización de viajes y buscamos a usted precisamente porque siendo usted Secretario de la Junta de Turismo de Oviedo, nadie con más competencia podía orientarnos y dirigirnos en nuestra labor.

Fué entonces la primer idea de este Centro realizar dos viajes consecutivos, uno a Sevilla y el otro a Barce-

lona, y es lo curioso que desistimos de hablar de la primera expedición al aparecer en el periódico que hoy nos censura las primeras noticias anunciando su viaje a Sevilla, para que no se creyera que tratábamos de menmarle éxito, y queremos recordar que en este periódico que usted dirige apareció entonces un artículo encomiástico para el viaje de "Región", inspirado por usted mismo.

All concretarnos exclusivamente al viaje a Barcelona, quisimos dar la pauta de una organización precisa y completa, y a este efecto en los prospectos tan profusamente repartidos por toda la provincia dábamos todo género de detalles en cuanto a precios, hotel, realización del viaje y otros servicios cuya importancia reconoce siempre toda persona habituada a los viajes colectivos. Y tenemos que hacer público, señor Onieva, que después de esto, "Región" nos copiaba en su propaganda aquellos extremos más acusados de la nuestra. ¿Con qué extrañeza no habremos leído en aquel periódico que se nos critica cabalmente por todo lo contrario!

Según el director de "Región" no hay coordinación de movimientos turísticos por el hecho de que las dos expediciones de Sevilla y Barcelona salgan el mismo día. Pero ¿qué coordinación es esa? ¿Qué tiene que ver que unos viajeros, que no son los mismos, que no pueden serlo aunque nos-

nombramiento de Gestor y que pudieran ser muy bien aprovechadas por los que en los momentos actuales pretenden cambiar el sistema de recaudación del Municipio.

En aquellas bases quedaban bien fijadas las condiciones en que debía funcionar el Gestor. Claro es que se trataba de un Gestor que había de tener una personalidad municipal.

Ahora parece que se quiere dar a la nueva idea un sentido más amplio que permita al arrendatario funcionar con absoluta independencia.

Y concluyó diciendo: Cuando se me pida el informe oficial salvaré mi opinión acerca de todo esto, y luego que la Corporación, con su soberanía, señale el camino a seguir.

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

El alcalde recibe la visita de los patronos panaderos; pero dice no tiene interés informativo

HABLANDO CON EL SEÑOR ALCALDE

El señor alcalde nos habló ayer de que se continuaban haciendo repesos de pan.

Los decomisos han mermado bastante, lo que prueba que los industriales panaderos corrigen sus defectos.

Nosotros preguntamos después al señor Calcoya qué causas motivaron la visita a la Alcaldía de los patronos panaderos.

El señor alcalde contestó:

—Vinieron a ofrecirme un negocio. Según ellos, si acepto la proposición que me brindan, el Ayuntamiento ganaría unas seiscientas pesetas diarias.

—¿De la municipalización de las tahonas?—preguntamos.

—Cómo no creo sea verdad tanta palabrería. Salimos el 15, salgan el mismo día, unos a Barcelona, otros a Sevilla?

Lo sucedido es que nosotros, al revés de "Región", nos hemos movido con pie forzado al encontrarnos con que la expedición provincial de Valladolid, que va al mismo hotel que nosotros, termina su estancia el día 18 de este mes de Noviembre y, naturalmente, teníamos que esperar a que ellos desalojaran el hotel para ocupar los nuestros expedicionarios.

Y para terminar añadiremos, para satisfacción de usted, que poseemos una comunicación oficial del Patronato Nacional del Turismo en la que participa, en relación con nuestra organización, que "apoya nuestra idea con todas las facilidades y propaganda necesarias", si bien deniega la subvención que habíamos solicitado por no sentir precedente.

Punto final: Para conocimiento de los excursionistas del viaje a Barcelona les diremos con toda sinceridad que en el momento actual necesitamos 24 viajeros para formar el tren especial. Pero si este número no viniera en estos días, hemos conseguido que el Norte acople dos vagones de primera clase al rápido del día 20, de 44 plazas cada vagón y que con una sola noche de tren los trasladarán a Barcelona sin trasbordo de ninguna clase, y pudiendo los viajeros volver por Zaragoza o por Madrid, a su placer. De modo que el viaje se hará.

Perdone la extensión de esta carta y sabe que cuenta con nuestro afecto.

Por el Centro de Iniciativas y Turismo.—José G. Zola, Gustavo Fernández Buella.

Oviedo, 9 Noviembre 1929.

EN EL GOBIERNO CIVIL

El gobernador impone una multa de mil pesetas a un vecino de Castropol

El señor gobernador, anunció ayer a los periodistas que había recibido una denuncia de la Delegación regional de Turismo, dándole cuenta de que un viajero se había quejado del cobro abusivo en un Hotel de Gijón.

Para comprobar esta denuncia, el señor Zuvillaga encargó al delegado gubernativo de aquella zona, y caso de que resulte cierto este abuso, se impondrá la correspondiente multa al dueño del Hotel, y se hará público su nombre.

Después, el gobernador nos dijo que en la parroquia de Santaña de Fresno, en Castropol, un individuo llamado Angel Pérez, sin autorización para ello por las autoridades, citó a una reunión a todos los vecinos, haciendo en dicha reunión labor pernicioso y consiguiendo que los reunidos desistieran de contribuir a la construcción de una escuela.

Como este acto constituye un mal propósito por parte del referido individuo, el gobernador le impuso mil pesetas de multa, que es el máximo a que le autoriza la ley.

Al parecer este Angel Pérez, colgó en los árboles del pueblo pasquines excitando al vecindario y convocándole a esta reunión sin otro objeto que malograr un fin

Acuerdos del Ayuntamiento de Gijón

Se aumenta a mil pesetas la cantidad para la suscripción al monumento a Tartiere

El Pleno del Ayuntamiento prologó en sus sesiones tomándose varios acuerdos, entre los que figuran los siguientes:

Ampliar la Plaza del 6 de Agosto, expropiándose las últimas casas de la calle Corrida.

No retirar la subvención al Ateneo del Llano.

Y aumentar a mil pesetas la cantidad con que el Ayuntamiento contribuye para la erección de un monumento al inolvidable don José Tartiere Lenegre, primer Conde de Santa Bárbara de Lugones.

belleza, no he tomado gran atención a la propuesta del negocio.

—Entonces ¿no nos dice las causas de la visita?

—Trajeron un asunto particular. —¿Se relaciona con la Junta de Abastos que se celebrará mañana y en la cual se pretende la rebaja del pan?

—No, se habló de otros asuntos sobre los que no tiene conocimiento la Alcaldía, relacionados con las fórmulas de pan, pero no tiene ningún interés informativo.

EL PADRON DE HABITANTES

Estando confeccionándose la rectificación del padrón de habitantes desde hace veinte años, se interesa de todos aquellos que hayan causado alta o cambiado de habitación, lo mismo que los eliminatorios, se pase aviso a la oficina de Estadística de nuestro Ayuntamiento.

EL PADRON DE ANIMALES

También interesa el Negociado de Estadística de todos los propietarios de caballerías anual y mular, aporten datos para formar el censo debido para la requisición militar, sin que ello suponga abono de impuesto alguno.

CEDULAS PERSONALES

Estando ya en formación el padrón de cédulas personales, se requiere a los que por ausencia durante el verano no hayan entregado el padrón, lo remitan al Ayuntamiento a la mayor brevedad, pues de otro modo lo harán mediante multa y obligados por la guardia municipal.

OFICIOS Y COMUNICACIONES

Se autoriza a don José Fernández Naves, para hacer una cuadra en Pereda.

A don Ramón Fernández, se le autoriza para elevar un piso a su casa de Pereda.

Se imponen 25 pesetas de multa, a los herederos de doña Carmen Rubiera, por no arreglar la casa número 3 de la calle de la Vega.

POR UN CIERRE

La Comisión de Policía rural estuvo ayer en Bárcena, para reconocer un cierre que pretende hacer don José Alonso.

LAS CEDULAS PERSONALES

A partir de mañana lunes, las cédulas personales se despacharán en el excelentísimo Ayuntamiento, de cuatro a seis de la tarde.

CLASIFICACION POR CEDULAS

La Comisión provincial, en sesión celebrada el 22 de Octubre último, clasificó a don Gerardo González Díaz, en la tarifa tercera, clase 13.ª; a don Vicente Vázquez, en la tarifa segunda, clase 9.ª, y a don Félix Díaz González, en la tarifa tercera, clase 8.ª, todos para el ejercicio de 1928.

Enel Orfeón Ovetense

Dos grandes festivales en honor de los socios

Ayer tuvimos ocasión de girar una visita a los salones del Orfeón Ovetense y pudimos quedar admirados de las reformas que en ellos han sido introducidas, notándose pronto la mano de ese gran artista que hay en Batañer, uno de los grandes entusiastas de nuestra tradicional Masa Coral.

Todo ello no tiene otro objeto que inaugurar en oíento modo la temporada oficial de la Sociedad, y al efecto nos enteramos que se preparan para hoy domingo dos grandes festivales, tarde y noche, en honor de los socios y sus distinguidas familias, y que, como siempre, teniendo en cuenta las valiosas atracciones de los mismos, unidas a la formalidad característica en todos los actos del Orfeón, dan por descontado el éxito de los mismos.

De esta suerte, al dar la noticia de las fiestas advertimos que los salones van a resultar pequeños para tanta simpática concurrencia.

Este número ha sido visado por la censura